

REMINGTON®

FRIZZ THERAPY



S8510





Thank you for buying your new Remington® product.

Before use, please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

KEY FEATURES

- 1 Advanced ceramic coated 110 mm plates
- 2 On-off switch
- 3 Temperature controls
- 4 Temperature display
- 5 Switch lock function
- 6 Turbo boost function
- 7 Hinge lock
- 8 Heat resistant pouch
- 9 Swivel cord

PRODUCT FEATURES

- Advanced ceramic coated plates infused with frizz resistant micro conditioners engineered to last the life time of the product.
- High heat 150°C to 230°C.
- 110mm longer length floating plates – for even pressure on the hair as you straighten.
- Fast heat up - ready in 15 seconds.
- Adjustable +/- temperature controls, provides precise heat control to suit hair type and length.
- Switch lock function - prevents accidentally changing the temperature settings while using the styler.
- Turbo boost function – automatically sets the highest temperature. Hold the '4' button for 2 seconds and the temperature will boost to 230°C. Please note, the highest temperature is not suitable for every hair type. Please select a temperature mode depending on your hair texture.
- Automatic safety shut off – This unit will switch itself off if no button is pressed or it is left on after 60 minutes
- Multivoltage: for home or abroad. At 120V times and temperatures may vary.
- 5 year guarantee

SAFETY CAUTIONS

- 1 The appliance, including its cord, must not be used, played with, cleaned or maintained by persons under eight years old and should at all times be kept out of their reach. Use, cleaning or maintenance of the appliance by children over eight or by anyone with a lack of knowledge, experience or with reduced physical, sensory or mental capabilities should only be undertaken after receiving appropriate instruction and under the adequate supervision of a responsible adult to ensure that they do so safely and that the hazards involved are understood and avoided.
- 2 Do not put the appliance in liquid; do not use it near water in a bath-tub, basin or other vessel; and don't use it outdoors.
- 3 Keep the hot straightening plates away from the skin.
- 4 Do not leave the appliance unattended while plugged in.



- 5 Only set the appliance down on a heat-proof surface.
- 6 Do not use attachments other than those we supply.
- 7 Do not twist or kink the cable, or wrap it round the appliance.
- 8 Do not use the appliance if it is damaged or malfunctions.
- 9 If the cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or someone similarly qualified, in order to avoid hazard.
- 10 This appliance is not intended for commercial or salon use.
- 11 Let the appliance cool down before cleaning and storing away.

INSTRUCTIONS FOR USE

- 1 Before use, ensure the hair is clean, dry and tangle-free.
- 2 Section the hair prior to styling. Style the lower layers first.
- 3 Plug in the styler and press and hold the on button to switch on.
 - * When the styler is plugged in but not turned on a lock symbol will show in the display window indicating the styler is in stand by mode.
- 4 Start styling on lower temperatures first. Select appropriate temperature for your hair type using the controls on the side of the straightener.

Recommended Temperatures:

Temperature	Hair Type
150°C - 170°C	Fine
170°C - 200°C	Medium
200°C - 230°C	Thick

- 6 The temperature bars and display will stop flashing once desired temperature is reached.
- 7 Working on one section at a time run the straightener through the entire length of the hair, without stopping.
- 8 Repeat only twice per section to prevent damage to the hair.
- 9 When finished press and hold the off button for two seconds to turn off and unplug the appliance.

*Switch lock function

Set the desired temperature by pressing +/- buttons and lock the switch settings by pressing the 'L' button for 2 seconds. A 'padlock' symbol will appear next to the temperature. To unlock the switch settings, press and hold the 'L' button again for 2 seconds.

*Hinge lock for storage

Plates can be shut together for easy storage

Locked- Push the hinge lock up to the locked position

Unlocked- Pull the hinge lock down to the unlocked position

* Do not heat the unit in the locked position

CLEANING AND MAINTENANCE

Unplug the appliance and let it cool.

Wipe all surfaces with a damp cloth.

Don't use harsh or abrasive cleaning agents or solvents.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.



SERVICE AND GUARANTEE

This product has been checked and is free of defects.

We guarantee this product against any defects that are due to faulty material or workmanship for the guarantee period from the original date of consumer purchase.

If the product should become defective within the guarantee period, we will repair any such defect or elect to replace the product or any part of it without charge, provided there is proof of purchase.

This does not mean an extension of the guarantee period.

In the case of a guarantee simply call the Service Centre in your region.

This guarantee is offered over and above your normal statutory rights.

The guarantee shall apply in all countries in which our product was sold via an authorised dealer.

This guarantee does not include damage to the product by accident or misuse, abuse, alteration to the product or use inconsistent with the technical and/or safety instructions required.

This guarantee shall not apply if the product has been dismantled or repaired by a person not authorised by us.

If You ring the Service Centre, please have the Model No. to hand, as we won't be able to help you without it.

It's on the rating plate which can be found on the appliance.

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf Ihres neuen Remington® Produktes entschieden haben.
Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Produkts aufmerksam durch und bewahren Sie sie für später auf. Entfernen Sie vor dem Gebrauch vollständig die Verpackung.

HAUPTMERKMALE

- 1 Extralange mit Keramik beschichtete 110 mm Stylingplatten
- 2 Ein/Aus-Schalter
- 4 Temperaturregler
- 5 Temperaturanzeige
- 6 Turboboost-Funktion
- 7 Tastensperre
- 8 Klappverriegelung
- 9 Hitzebeständige Aufbewahrungstasche
- 10 Kabel mit Drehgelenk

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

- Stylingplatten mit Hochwertiger Keramikbeschichtung und dauerhaft eingelagerten Anti-Frizz Mikrowirkstoffen
- Hohe Temperatur von 150°C bis 230°C
- Extralange 110mm Stylingplatten – sorgen beim Glätten für gleichmäßigen Druck auf das Haar.
- Schnelles Aufheizen – in nur 15 Sekunden einsatzbereit.
- Verstellbarer +/- Temperaturregler, ermöglicht präzise auf den Haartyp und die Haarlänge abgestimmte Temperaturkontrolle.
- Tastensperre – verhindert unabsichtliches Verstellen der Temperatureinstellungen, während Sie den Styler verwenden.
- Turboboost-Funktion – schaltet automatisch auf die höchste Temperaturstufe. Halten Sie 2 Sekunden lang die '+' Taste gedrückt und die Temperatur schnell auf 235°C hoch.
- ✳ Die höchste Temperaturstufe ist nicht für jeden Haartyp geeignet. Bitte wählen Sie eine für Ihre Haarstruktur angepasste Temperaturstufe.
- Automatische veiligheidsuitschakeling - dit apparaat schakelt zichzelf na 60 minuten uit als er geen knop wordt ingedrukt of indien het apparaat een uur aanstaat.
- Mehrfachspannungsfunktion: für zu Hause oder im Urlaub. Bei 120V können Zeiten und Temperaturen variieren.
- 5 Jahre Garantie



SICHERHEITSHINWEISE

- 1 Dieses Gerät und sein Stromkabel dürfen nicht von Personen unter 8 Jahren benutzt, gereinigt, gewartet oder als Spielzeug verwendet werden. Bewahren Sie es stets außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
Die Verwendung, Reinigung oder Wartung des Geräts durch Kinder über acht Jahre oder Personen, die dieses Gerät nicht kennen oder nicht damit vertraut sind bzw. durch Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, sollte nur nach entsprechenden Anweisungen und unter der Aufsicht eines verantwortungsbewussten Erwachsenen erfolgen, um sicherzustellen, dass die damit verbundenen Gefahren verstanden und vermieden werden.
- 2 Das Gerät nicht in Flüssigkeiten legen. Das Gerät weder in der Nähe einer Badewanne noch eines Waschbeckens, noch eines anderen Flüssigkeitsbehälters verwenden. Gerät nicht im Freien einsetzen.
- 3 Achten Sie darauf, dass die heißen Stylingplatten nicht die Haut berühren.
- 4 Das Gerät nicht unbeaufsichtigt liegen lassen, wenn sich der Stecker in der Steckdose befindet.
- 5 Legen Sie das Gerät nur auf einer hitzebeständigen Oberfläche ab.
- 6 Bitte keine Zubehörteile oder Aufsätze verwenden, die nicht von uns geliefert wurden.
- 7 Das Kabel weder verbiegen noch knicken oder um das Gerät wickeln.
- 8 Benutzen Sie das Gerät keinesfalls, wenn es beschädigt ist oder Fehlfunktionen zeigt.
- 9 Weist das Kabel Beschädigungen auf, muss es vom Hersteller, einer Wartungsvertretung des Herstellers oder einer qualifizierten Fachkraft ersetzt werden, um eine mögliche Gefährdung auszuschließen.
- 10 Dieses Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung geeignet.
- 11 Lassen Sie das Gerät vor dem Reinigen und Verstauen vollständig abkühlen.



BEDIENUNGSANLEITUNG

- 1 Achten Sie vor dem Gebrauch darauf, dass das Haar sauber, trocken und nicht verheddert ist.
- 3 Teilen Sie das Haar vor dem Stylen ab. Glätten Sie zuerst die untenliegenden Strähnen.
- 4 Schließen Sie den Haarglätter am Stromnetz an und halten Sie die EIN-Taste gedrückt, um das Gerät einzuschalten.
- * Ist der Styler eingesteckt, aber nicht eingeschaltet, befindet er sich im Stand-by-Modus. Im Displayfenster erscheint daraufhin das Schloss-Symbol
- 5 Beginnen Sie erst mit niedrigeren Temperaturstufen. Wählen Sie über den seitlich an Ihrem Glätteisen angebrachten Regler die geeignete Temperatur für Ihren Haartyp aus.

Empfohlene Temperaturen: -

Temperatur	Haartyp
150°C - 170°C	Fein
170°C - 200°C	Normal
200°C - 230°C	Dick

- Die Temperaturanzeige und das Display hören auf zu blinken, sobald die gewünschte Temperatur erreicht ist.
- Glätten Sie immer nur einzelne Strähnen. Lassen Sie das Glätteisen ohne zu stoppen durch die gesamte Länge des Haars gleiten.
- Diesen Vorgang pro Strähne maximal zweimal wiederholen, um Schäden am Haar zu vermeiden.
- Wenn Sie fertig sind, den AUS-Schalter zwei Sekunden lang gedrückt halten, um das Gerät abzuschalten. Anschließend den Netzstecker ziehen.

*** TASTENSPERRE**

Stellen Sie die gewünschte Temperatur über die +/- Tasten ein und blockieren Sie diese Einstellung, indem Sie die '✓' Taste 2 Sekunden lang gedrückt halten. Neben der Temperaturanzeige erscheint ein 'Vorhängeschloss' Symbol. Um den Schalter wieder zu entsperren, die '✓' Taste erneut einfach 2 Sekunden lang gedrückt halten.

*** TRANSPORTVERRIEGELUNG ZUR AUFBEWAHRUNG**

Die Glättplatten können zum einfachen, platzsparenden Verstauen in zugeklappter Position verriegelt werden.

Verriegeln – Drücken Sie den Schieber in Verriegelungsposition
 Entriegeln – Ziehen Sie den Schieber in Entriegelungsposition.

* Heizen Sie das Gerät in der zugeklappten, verriegelten Position nicht auf.

👁️ REINIGUNG UND PFLEGE

Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät abkühlen.

Wischen Sie alle Oberflächen mit einem feuchten Tuch ab.

Verwenden Sie keine aggressiven oder scheuernden Reinigungs- oder Lösungsmittel.

**UMWELTSCHUTZ**

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.

**➔ KUNDENDIENST UND GARANTIE**

Dieses Produkt wurde geprüft und ist frei von Mängeln.

Wir gewähren für dieses Produkt für den ab dem Originalkaufdatum beginnenden Garantiezeitraum eine Garantie auf alle Material- und Herstellungsfehler.

Sollte das Produkt innerhalb des Garantiezeitraums defekt werden, reparieren wir solche Schäden kostenlos bzw. tauschen wir nach eigenem Ermessen das Produkt oder Teile davon kostenlos aus, vorausgesetzt es ist ein Garantienachweis in Form eines Kaufbelegs vorhanden.

Die Garantielaufzeit verlängert sich dadurch jedoch nicht.

Rufen Sie in einem solchen Fall einfach den Kundendienst in Ihrer Region an.

Diese Garantie wird über Ihre normalen gesetzlichen Rechte hinaus angeboten.

Diese Garantie gilt in allen Ländern, in denen unser Produkt über einen zugelassenen Händler vertrieben wurde.

Diese Garantie schließt keine Produktschäden ein, die durch Nachlässigkeit oder unsachgemäße Verwendung, Missbrauch, Modifikationen am Produkt oder die Nichteinhaltung der erforderlichen technischen Anweisungen und/oder Sicherheitshinweise entstanden sind.

Der Garantieanspruch erlischt, wenn das Produkt durch eine nicht von uns autorisierte Person zerlegt oder repariert wurde.

Halten Sie die Modellnummer bei jedem Telefonat mit unserem Kundendienst griffbereit zur Hand. Ohne diese Nummer können wir Ihnen leider nicht weiterhelfen. Sie finden diese Nummer auf dem Typenschild auf Ihrem Gerät.

Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.

👁 BELANGRIJKSTE KENMERKEN

- 1 Stylingplaten met een Advanced Ceramic coating (110 mm)
- 2 Aan/uit schakelaar
- 4 Functieknoppen temperatuurinstelling
- 5 LCD display voor weergave van de temperatuur
- 6 Turbo boost functie
- 7 Vergrendelingsfunctie
- 8 Plaatvergrendeling
- 9 Hittebestendig opbergetui
- 10 Draaibaar snoer

👁 KENMERKEN VAN HET PRODUCT

- Stylingplaten met een hoogwaardige keramische coating geïmpregneerd met anti-statische verzorgende micro-ingrediënten, ontwikkeld om de gehele levensduur van het product mee te gaan.
- Variabele hoge temperatuurinstelling van 150°C tot 230°C.
- Lange flexibel bewegende platen (110 mm) - voor een gelijkmatige druk op het haar tijdens het stylen.
- Snelle opwarming: in 15 seconden klaar voor gebruik.
- Instelbare +/- temperatuurregeling zorgt voor een nauwkeurige temperatuurcontrole voor elk haartype en iedere haarlengte.
- Vergrendeling – voorkomt ongewenste wijziging van de temperatuurinstelling tijdens het gebruik.
- Turbo boost functie - schakelt automatisch naar de hoogste temperatuur. Houd de knop '+' 2 seconden lang ingedrukt om de temperatuur snel naar 235°C te laten stijgen.
- ✳ De hoogste temperatuur is niet geschikt voor elk haartype. Kies een temperatuur die bij uw haar past.
- Automatische uitschakeling – Dit apparaat schakelt zichzelf uit als er 60 minuten niet op een knop is gedrukt en het apparaat is aangelaten.
- Multivoltage: voor gebruik thuis en op reis. Bij gebruik met 120V kan zowel de opwarmtijd als de temperatuur afwijken
- 5 jaar garantie

🛑 VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- 1 Dit apparaat, inclusief het snoer, mag niet gebruikt worden, niet mee gespeeld worden, niet worden gereinigd of onderhouden door personen jonger dan acht jaar en moeten te allen tijde buiten hun bereik worden gehouden.
Het gebruik, reinigen of onderhoud van het apparaat door kinderen ouder dan acht jaar of personen met gebrek aan kennis, ervaring of met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten mag alleen plaatsvinden nadat deze geschikte instructies hebben gekregen en onder supervisie van een verantwoordelijke volwassene, om ervoor te zorgen dat het veilig gebeurt en dat de betreffende risico's begrepen en voorkomen worden.
- 2 Dompel het apparaat niet onder in vloeistoffen, gebruik het niet in de buurt van water (bv. badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs die water of andere vloeistoffen bevatten).
- 3 Vermijd dat de hete stylingplaten in contact komen met de huid.
- 4 Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer deze op het stopcontact is aangesloten en aan staat.
- 5 Plaats het apparaat alleen op een hittebestendige ondergrond.
- 6 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken anders dan die welke door Remington® zijn/worden geleverd
- 7 Zorg ervoor dat het snoer niet gedraaid of beschadigd is. Wikkel het snoer niet om het apparaat.
- 8 Gebruik het apparaat niet wanneer deze beschadigd is or storingen vertoond.
- 9 Indien het snoer beschadigd is, moet het door de fabrikant, een technicus of een ander deskundig persoon vervangen worden om eventuele risico's te vermijden.
- 10 Dit apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik of gebruik in een salon
- 11 Laat het apparaat afkoelen voordat u het reinigt en opruimt.



📌 GEBRUIKSAANWIJZINGEN

- 1 Zorg ervoor dat het haar voor gebruik schoon, droog en ontklikt is.
- 3 Scheid het haar voor het in model brengen. Breng de onderste lagen eerst in model.
- 4 Doe de stekker in het stopcontact en houd de aanknop vast om het apparaat in te schakelen.
- * Wanneer de stekker van de styler zich in het stopcontact bevindt, maar het apparaat niet aan staat, wordt er een slotsymbool weergegeven, dit geeft aan dat de styler op stand-by staat.
- 5 Begin het in model brengen op lage temperaturen. Kies de juiste temperatuur voor uw haartype met de knop aan de zijkant van het apparaat.



Aanbevolen temperatuurinstellingen:

Temperatuur	Haartype
150°C - 170°C	Dun
170°C - 200°C	Medium
200°C - 230°C	Dik

- De gewenste temperatuurbalken en -weergave zullen ophouden met knipperen wanneer de gewenste temperatuur is bereikt.
- Style iedere keer één sectie van het haar en laat het apparaat in één beweging langs de gehele lengte van het haar glijden.
- Herhaal deze beweging maximaal 2 keer per haarlok om beschadiging te voorkomen.
- Wanneer u klaar bent, drukt u op de uit-knop en houdt deze twee seconden vast, voordat u de stekker uit het stopcontact haalt.

***VERGRENDELINGSFUNCTIE**

Stel de gewenste temperatuur in door op de knoppen +/- te drukken en vergrendel de instelling door 2 seconden lang op de knop 'L' te drukken. Naast de temperatuur zal een 'hangslot'-symbooltje verschijnen

Om de instellingen te ontgrendelen, drukt u weer 2 seconden lang op de 'L' knop.

***PLAATVERGRENDeling VOOR GEMAKKELIJK OPBERGEN**

De platen kunnen vergrendeld worden om het apparaat gemakkelijk op te bergen.

Vergrendeld – Druk de scharniervergrendeling in vergrendelde positie.

Ontgrendeld – Druk de scharniervergrendeling in ontgrendelde positie.

- * Verwarm het apparaat niet wanneer deze vergrendeld is.

👁️ REINIGING EN ONDERHOUD

Zorg ervoor dat de stekker van het apparaat uit het stopcontact is gehaald en het apparaat is afgekoeld.

Veeg alle oppervlakken af met een vochtige doek.

Gebruik geen agressief of schurend reinigingsmiddel.

♻️ BESCHERM HET MILIEU

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.



➡️ SERVICE EN GARANTIE

Dit product is gecontroleerd en vertoont geen defecten.

Wij garanderen dit product tegen defecten door materiaalproblemen of arbeid voor de garantieperiode vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum door de klant.

Als het product binnen de garantieperiode storing vertoont, zullen wij het product of een onderdeel ervan repareren of vervangen zonder kosten, indien een aankoopbewijs overlegd kan worden.

Dit houdt geen verlenging van de garantieperiode in.

Voor een garantieclaim belt u het servicecentrum in uw regio.

Deze garantie wordt aangeboden in aanvulling op uw gebruikelijke statutaire rechten.

De garantie is van toepassing in alle landen waar ons product via een erkende verkoper verkocht wordt.

Deze garantie omvat geen schade aan het product door ongeval of onjuist gebruik, wijziging aan het product of gebruik dat niet overeenkomt met de technische en/of veiligheidsinstructies.

Deze garantie is niet van toepassing als het product is gedemonteerd of gerepareerd door een persoon die door ons niet wordt erkend.

Als u het servicecentrum belt moet u het modelnummer bij de hand houden, zonder dit nummer kunnen wij u niet helpen.

U vindt het op de identiteitsplaat van het apparaat.



secondes puis débranchez l'appareil.

* FONCTION VERROUILLAGE DE LA TEMPERATURE

Fixez la température souhaitée en pressant les boutons +/- et verrouillez le paramétrage en pressant le bouton "-" pendant 2 secondes. Le symbole d'un cadenas s'affiche à côté de la température.

Pour déverrouiller les paramètres, pressez à nouveau le bouton "-" pendant 2 secondes.

* FONCTION VERROUILLAGE DES PLAQUES

Les plaques peuvent être refermées l'une sur l'autre pour faciliter le rangement.

Verrouillé - remonter l'interrupteur de verrouillage pour verrouiller

Deverrouillé - descendre l'interrupteur de verrouillage pour verrouiller

* Ne pas faire chauffer l'appareil en position verrouillé.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Assurez-vous que l'appareil soit débranché et froid.

Essayez toutes les surfaces avec un chiffon humide et propre.

N'utilisez pas des solvants ou des produits d'entretien abrasifs et agressifs.

PROTEGER L'ENVIRONNEMENT

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, ne jetez pas les appareils marqués de ce symbole dans les ordures ménagères lorsque l'appareil ne peut plus être utilisé. La mise au rebut peut s'effectuer dans nos centres de service Remington ou les sites de collecte appropriés.



➔ SERVICE ET GARANTIE

Ce produit a été contrôlé et ne présente aucun défaut.

Nous garantissons ce produit contre tout défaut de fabrication ou matériel pendant la durée de garantie, à compter de la date d'achat initiale.

Si ce produit devenait défectueux durant la période de garantie, nous nous engagerions à le réparer ou le remplacer, en partie ou en totalité, sur présentation d'une preuve d'achat.

Cela n'implique aucune prolongation de la période de garantie.

Si l'appareil est sous garantie, contactez simplement le service après-vente de votre région.

Cette garantie est offerte en plus de vos droits statutaires normaux.

La garantie s'applique à tous les pays dans lesquels notre produit a été vendu par un revendeur agréé.

Cette garantie n'inclut pas les dégâts causés à l'appareil suite à un accident, une mauvaise utilisation, une utilisation abusive, une modification du produit ou une utilisation ne respectant pas les consignes techniques et/ou de sécurité.

Cette garantie ne s'applique pas si le produit a été démonté ou réparé par une personne non

autorisée par Remington.

Si vous appelez le service consommateurs, veuillez avoir en votre possession le numéro du modèle, nous ne serons en mesure de vous aider sans celui-ci.

Il est situé sur la plaque signalétique, se situant sur l'appareil.

Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®.

Antes de usarlo, lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Quite todo el embalaje antes de usar el producto.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- 1 Placas de 110 mm revestidas de cerámica avanzada
- 2 Interruptor on / off (encendido / apagado)
- 4 Controles de temperatura
- 5 Visualizador de temperatura
- 6 Función turbo:
- 7 Función de bloqueo del interruptor
- 8 Dispositivo de cierre
- 9 Bolsa resistente al calor
- 10 Cable giratorio

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Placas con revestimiento de cerámica avanzada con microcondicionadores anticrespamiento diseñados para durar toda la vida útil del producto.
- Alta temperatura: 150 °C a 230 °C.
- Placas flotantes de 110 mm de mayor longitud, para aplicar una presión uniforme sobre el pelo mientras lo alisa.
- Calentamiento rápido: listo en 15 segundos.
- Controles de temperatura +/- ajustables, proporcionan un control preciso del calor para adaptarse al tipo y a la longitud del pelo.
- Función de bloqueo del interruptor: evita el cambio involuntario de la temperatura configurada mientras se utiliza la alisadora
- Función turbo: fija la temperatura más alta de forma automática. Mantenga pulsado el botón + durante 2 segundos y la temperatura subirá a 235 °C
- ✳ La temperatura más alta no es adecuada para todo tipo de pelo. Seleccione el modo de temperatura en función de la textura de su pelo.
- Apagado automático de seguridad: el aparato se apagará cuando no se pulse ningún botón o si se mantiene encendido durante 60 minutos
- Multivoltaje: para usar en su país o en el extranjero. Si se usa a 120V los tiempos de calentamiento y las temperaturas pueden variar.
- 5 años de garantía

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- 1 Los menores de ocho años no deben utilizar este aparato (cable incluido), jugar con él, limpiarlo ni conservarlo, y debe mantenerse en todo momento fuera de su alcance. El uso, la limpieza o la conservación del aparato por parte de niños mayores de ocho años o por cualquier persona sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con limitaciones físicas, mentales o sensoriales solo debería realizarse tras recibir las instrucciones apropiadas y bajo la adecuada supervisión de un adulto responsable, para garantizar la seguridad de sus acciones y que se comprenden y evitan los peligros que

- conlleve su uso.
- 2 No sumerja el aparato en ningún líquido, no lo use cerca del agua (de la bañera, del lavabo ni de cualquier otro recipiente) y tampoco en exteriores.
 - 3 Mantenga las placas alisadoras calientes lejos de la piel.
 - 4 No deje el aparato desatendido mientras está enchufado.
 - 5 No deje el aparato sobre superficies que no sean resistentes al calor.
 - 6 No ponga ningún otro acoplamiento o accesorio (recambio) que no haya sido adquirido del fabricante.
 - 7 No gire o dé la vuelta al cable, y no lo enrolle alrededor del aparato.
 - 8 No use el aparato si está dañado o si no funciona bien.
 - 9 Si el cable está dañado, éste deberá ser cambiado por el fabricante, su agente de servicio, o alguien con cualificación similar – para evitar peligro.
 - 10 Este aparato no es para uso comercial ni para peluquerías.
 - 11 Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo y guardarlo.



INSTRUCCIONES DE UTILIZACIÓN

- 1 Antes de utilizar el aparato, asegúrese de que el pelo esté limpio, seco y desenredado.
- 3 Divida el pelo en secciones antes de alisarlo. Alise siempre primero las capas inferiores.
- 4 Enchufe la unidad y enciéndala manteniendo pulsado el interruptor de encendido.
- * Cuando la unidad esté enchufada pero no encendida, se mostrará en el visor un símbolo de bloqueo que indica que la alisadora está en modo de espera.
- 5 Comience a alisar el pelo con temperaturas bajas. Seleccione la temperatura adecuada para su tipo de pelo utilizando los controles en la parte lateral de la alisadora.

Temperaturas recomendadas:

Temperature	Tipo de pelo
150°C - 170°C	Fino
170°C - 200°C	Medio
200°C - 230°C	Grueso

- 6 El visor y las barras de temperatura dejarán de parpadear una vez que se logre la temperatura deseada.
- 7 Alisando una sección cada vez, pase la alisadora por toda la longitud del pelo, sin detenerse.
- 8 No repita la operación más de dos veces por sección para evitar dañar el pelo.
- 9 Cuando haya acabado mantenga pulsado el botón de apagado durante dos segundos para apagar y desconectar el aparato.

***FUNCIÓN DE BLOQUEO DEL INTERRUPTOR**

Establezca la temperatura deseada pulsando los botones +/- y, una vez alcanzada, bloquee el interruptor pulsando el botón - durante 2 segundos. Al lado de la temperatura aparecerá el símbolo de un candado

Para desbloquear el interruptor, mantenga pulsado el botón - otra vez durante 2 segundos.

***DISPOSITIVO DE CIERRE PARA ALMACENAMIENTO**

Las placas se pueden juntar y cerrar para facilitar su almacenamiento

Bloqueado: gire el interruptor de bloqueo a la posición de bloqueado

Desbloqueado: gire el interruptor de bloqueo a la posición de desbloqueado

*No caliente el aparato en la posición de bloqueado

👁️ LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Desenchufe el aparato y déjelo enfriar.

Limpie todas las superficies con un paño húmedo.

No utilice disolventes, agentes de limpieza fuertes ni abrasivos.

♻️ PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.

**➔ SERVICIO Y GARANTÍA**

Este producto ha sido comprobado y no presenta defectos.

Garantizamos este producto frente a cualquier problema ocasionado por defectos en los materiales o en la fabricación durante el período de garantía desde la fecha original de la compra del consumidor.

Si el producto se hallara defectuoso dentro del período de garantía, nos comprometemos a reparar cualquier defecto o a sustituir el producto o cualquier parte de éste sin coste adicional, siempre y cuando se presente el comprobante de compra. Esto no implica una extensión del período de garantía.

Si la garantía está vigente, llame al Centro de Servicios de su región.

Esta garantía excede sus derechos legales ordinarios como consumidor.

La garantía será válida en todos los países en los que nuestro producto haya sido vendido a través de un distribuidor autorizado.

Esta garantía no cubre ningún tipo de daño del producto debido a accidente o uso incorrecto, abuso, modificación o utilización distinta a la descrita en las instrucciones técnicas o de seguridad.

Esta garantía no será válida si el producto ha sido desmontado o reparado por una persona no autorizada por nosotros.

Si llama al Centro de Servicio, tenga a mano el número de modelo, de lo contrario no podremos ayudarle.

Se encuentra en la placa de datos del aparato.

Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®.

Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle. Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- 1 Piastre lunghe 110 mm con rivestimento in ceramica di alta qualità
- 2 Interruttore on/off
- 4 Controlli temperatura
- 5 Display temperatura
- 6 Funzione 'turbo boost'
- 7 Funzione blocco interruttore
- 8 Blocco delle piastre
- 9 Custodia resistente al calore
- 10 Cavo girevole

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- Piastre rivestite di ceramica di alta qualità infuse con micro particelle anti-creppo ideate per durare per tutta la vita del prodotto.
- Temperature elevate da 150°C a 230°C.
- Piastre oscillanti più lunghe (110 mm) per una pressione uniforme.
- Riscaldamento rapido in soli 15 secondi.
- Temperatura regolabile tramite +/-, calore adatto ad ogni tipo di capello.
- Funzione blocco temperatura per prevenirne cambi accidentali durante l'utilizzo.
- Funzione 'turbo boost' – imposta automaticamente la temperatura più elevata. Tenere premuto il pulsante '+' per 2 secondi e la temperatura si alzerà fino a 235°C
- ✳ La temperatura più elevata non è adatta per ogni tipo di capelli. Selezionare una modalità di temperatura a seconda della struttura dei vostri capelli.
- Arresto automatico di sicurezza – Questo apparecchio si arresta se non vengono premuti pulsanti o se rimane accesa dopo 60 minuti
- Voltaggio universale. Attenzione: a 120V i tempi e le temperature possono variare.
- Garanzia di 5 anni

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

- 1 L'apparecchio, incluso il suo filo, non deve essere assolutamente utilizzato da persone di età inferiore agli otto anni e deve sempre essere tenuto fuori dalla loro portata. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio effettuati da bambini di età superiore agli otto anni o da chiunque non abbia conoscenza, esperienza o che abbia ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali non devono essere effettuati senza aver prima ricevuto istruzioni appropriate e sotto la supervisione di una persona adulta responsabile per essere sicuri che l'apparecchio venga usato in modo sicuro e che i possibili rischi siano compresi ed evitati.
- 2 Non immergere l'apparecchio in liquidi e non usarlo in prossimità della vasca da bagno, del lavandino o di altri recipienti



contenenti dell'acqua, e non usarlo all'aperto.

- 3 Tenere le piastre calde lontano dalla pelle.
- 4 Non lasciare l'apparecchio incustodito con la spina inserita.
- 5 Appoggiare l'apparecchio solo su superfici resistenti al calore.
- 6 Montare sull'apparecchio solo gli accessori forniti in dotazione.
- 7 Non intrecciare o attorcigliare il cavo e non avvolgerlo attorno all'apparecchio
- 8 Non usare l'apparecchio se è danneggiato o funziona male.
- 9 Se il cavo è danneggiato, farlo cambiare dal fabbricante, dall'agente di servizio o da qualcun altro similmente qualificato, per evitare pericoli.
- 10 L'apparecchio non è adatto all'uso commerciale o professionale.
- 11 Lasciare raffreddare prima di pulire e conservare.

ISTRUZIONI PER L'USO

- 1 Prima dell'uso, assicurarsi che i capelli siano puliti, asciutti e senza nodi.
- 3 Suddividere i capelli in ciocche prima di procedere allo styling. Iniziare dalle ciocche più basse.
- 4 Collegare l'apparecchio alla presa di corrente, premere e tenere premuto il pulsante di accensione per accenderlo.
- * Quando lo styler è collegato ma non acceso un simbolo di blocco apparirà sul display indicando che il ferro si trova in modalità di stand by
- 5 Iniziare l'acconciatura con temperature più basse. Selezionare la temperatura adatta al vostro tipo di capelli utilizzando i comandi sul lato dell'apparecchio.

Temperature consigliate:

Temperature	Tipo di capello
150°C - 170°C	Sottile
170°C - 200°C	Medio
200°C - 230°C	Spesso

- 6 Le tacche della temperatura e il display smetteranno di lampeggiare una volta raggiunta la temperatura desiderata.
- 7 Lavorare su una ciocca per volta, passare la piastra lisciante sull'intera lunghezza del capello, senza fermarsi.
- 8 Ripetere solo due volte per ciocca per evitare di danneggiare i capelli.
- 9 Appena finito, premere e tenere premuto il pulsante off per due secondi per spegnere e scollegare l'apparecchio.

✳ FUNZIONE BLOCCO INTERRUETTORE

Impostare la temperatura desiderata premendo i pulsanti +/- e bloccare le impostazioni dell'interruttore premendo il pulsante '+' per 2 secondi. Un simbolo a forma di 'lucchetto' apparirà a fianco della temperatura.

- Undgå at sætte apparatet ned i væske, bruge det nær et fyldt badekar, en fyldt håndvask, eller enhver anden væskebeholder, og brug det ikke udendørs.
- Hold de varme glattejernsplader væk fra huden.
- Lad aldrig apparatet stå uden opsyn, når det er sluttet til lysnettet.
- Stil kun apparatet fra dig på en varmebestandig overflade.
- Undlad at tilslutte andet tilbehør end det vi leverer.
- Undgå at sno eller slå knæk på ledningen, og vikl ikke ledningen rundt om apparatet.
- Undlad at anvende apparatet, hvis det er beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, serviceværkstedet eller en tilsvarende kvalificeret fagmand, så eventuelle skader undgås.
- Dette apparat er ikke til kommerciel brug eller brug i salon.
- Lad apparatet køle ned forud for at gøre det rent og lægge det væk.



INSTRUKTIONER FOR BRUG

- Forud for brug sikres det at håret er rent, tørt og fri for knuder.
- Inddel håret i sektioner forud for styling. Udfør stylingen på det nederste lag først.
- Sæt glattejernet i stikkontakten og hold tændknappen nede for at tænde apparatet.
- Når styleren er sat i stikkontakten, men ikke er tændt, vises et låsesymbol i displayet for at indikere, at styleren står på stand-by.
- Påbegynd stylingen ved lav temperatur i starten. Vælg derefter den ønskede temperatur for din hårtype ved hjælp af knapperne på siden af glattejernet.

Anbefalede temperaturer -

Temperature	Hårtpe
150°C - 170°C	Fint
170°C - 200°C	Medium
200°C - 230°C	Tykt

- Temperaturbjælkerne og displayet vil stoppe med at blinke, når den ønskede temperatur er nået.
- Arbejd på en sektion af gangen, ved at føre glattejernet fra ende til anden, langs hele hårets længde, uden at gøre ophold.
- Gentag kun handlingen to gange for hver sektion, for at undgå at gøre skade på håret.
- Når du er færdig, trykkes der på tænd/sluk knappen i to sekunder for at slukke og frakoble apparatet.

*KONTAKTLÅSEFUNKTION

Indstil den ønskede temperatur ved at trykke på +/- knapperne og lås temperaturen ved at trykke på '-' knappen i 2 sekunder. Et 'hængelås' symbol vil derefter dukke op ved siden af

temperaturvisningen.

For at låse kontakten op igen, trykkes og holdes '-' knappen igen nede i 2 sekunder.

*HÆNGSELSLÅS TIL BRUG VED OPBEVARING

Pladerne kan låses sammen for nem opbevaring
 Låst – Tryk hængsellåsen op til den låste position
 Ulåst – Tryk hængsellåsen ned i den ulåste position

*Opvarm ikke apparatet i lukket og låst tilstand

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Kobl apparatet fra stikkontakten og lad det køle ned.

Tør alle overflader af med en fugtig klud.

Undgå at bruge skræppe eller slibende rengørings- eller opløsningsmidler.

MILJØBESKYTTELSE

Elektriske og elektroniske apparater, der er mærket med dette symbol, kan indeholde farlige stoffer, og må ikke bortskaffes med husholdningsaffald, men skal afleveres på en dertil udpeget lokal genbrugsstation for at undgå skade på miljø og menneskers sundhed.



SERVICE OG GARANTI

Dette produkt er blevet kontrolleret og er fri for defekter.

Vi garanterer dette produkt mod eventuelle defekter, som skyldes defekt materiale eller materialefejl i garantiperioden, fra den oprindelige dato for forbrugerkoeb.

Hvis der skulle opstå en defekt i forbindelse med produktet, inden for garantiperioden, vil vi reparere enhver sådan defekt, eller vælge at erstatte produktet eller dele heraf uden gebyr, såfremt der foreligger bevis for køb.

Dette vil ikke resultere i en forlængelse af garantiperioden.

I tilfælde af garantiindløsning rettes der blot henvendelse til dit nærmeste Service Center.

Denne garanti tilbydes i tillæg til og udover dine normale rettigheder som forbruger.

Denne garanti skal gøre sig gældende i alle lande, hvor vores produkt er blevet solgt af en autoriseret forhandler.

Denne garanti omfatter ikke skader på produktet, der opstår som resultat af ulykker eller fejlbrug, misbrug, ændring af produktet eller brug af produktet, som er uforenelig med de tekniske og/eller sikkerhedsmæssige instruktioner.

Denne garanti vil ikke være gældende, hvis produktet er blevet skilt ad eller repareret af en person, der ikke er autoriseret af os.

Hvis du henvender dig til Service Centret, bedes du venligst have Modelnummeret ved hænde, eftersom vi ikke vil kunne hjælpe dig uden.

Det forefindes på den dataplade, som kan findes på apparatet.

Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt.

Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

NYCKELFUNKTIONER

- 1 Avancerad keramik överdragna 110 mm-plattor
- 2 På/av-knapp
- 4 Temperaturkontroller
- 5 Temperaturdisplay
- 6 Turbofunktion
- 7 Låsfunktion
- 8 Plattläs
- 9 Värmetåligt fodral
- 10 Vridbart sladdfäste

PRODUKTEGENSKAPER

- Avancerad teknologi med keramikbelagda plattor fyllda med mikrobalsam för att motverka frizzigt hår, med en hållbarhet som gäller under hela apparatens livslängd.
- Hög temperatur, 150 °C till 230 °C.
- 110 mm längre flytande plattor – för jämnare tryck på håret medan du plattar det.
- Snabb uppvärmning – klar på 15 sekunder.
- Justerbara +/- temperaturkontroller, ger exakt värmekontroll för att passa hårtyp och längd.
- Låsfunktion – förhindrar att temperaturen oavsiktligt ändras medan stylen används.
- Turbofunktion – ställer automatiskt in den högsta temperaturen. Tryck in "+" knappen i 2 sekunder så stiger temperaturen till 235 °C
- ✳ Den högsta temperaturen är inte lämplig för alla hårtyper. Välj temperaturläge beroende på hårets struktur.
- Automatisk säkerhetsavstängning. Apparaten stänger av sig själv om ingen knapp har tryckts in eller om den lämnas påslagen i en timma (60 minuter)
- Multispänning: för hemmabruk eller utomlands. Vid 120 V kan tider och temperaturer variera.
- 5 års garanti

SÄKERHETSANVISNINGAR

- 1 Apparaten, inklusive sladd, får inte användas av, lekas med, rengöras eller underhållas av barn under åtta års ålder, och måste alltid förvaras utom räckhåll för dessa. Användning, rengöring eller underhåll utav apparaten av barn över åtta år eller av någon som saknar kunskapen, erfarenhet eller som har reducerad fysisk, sensorisk eller mental kapacitet får endast ske efter lämpliga anvisningar från och under tillräckligt överinseende av en ansvarig vuxen, för att garantera att säkerheten upprätthålls och att riskerna som finns har förstärkts och kan undvikas.

- 2 Placera inte apparaten i vätska, använd den inte nära vatten eller ett badkar.
- 3 Akta så att de heta plattytorna inte vidrör huden.
- 4 Lämna inte apparaten utan tillsyn när den är ansluten.
- 5 Lägg endast ner apparaten på en värmetålig yta.
- 6 Använd bara tillbehör och övrig utrustning som företaget tillhandahåller.
- 7 Vrid eller vik inte sladden, och snurra den inte runt apparaten.
- 8 Använd inte apparaten om den är skadad eller fungerar dåligt.
- 9 Om sladden är skadad måste den ersättas av tillverkaren, serviceombud eller någon med liknande kompetens för att undvika skaderisker.
- 10 Denna apparat är inte avsedd för kommersiellt bruk eller för frisørsalonger.
- 11 Låt apparaten svalna före rengöring och förvaring.



BRUGSANVISNING

- 1 Före användning ska håret vara torrt, rent och genomkammat.
- 2 Dela upp håret före stylingen. Styla de undre lagren först.
- 3 Sätt i stylingtångens elkontakt samt tryck in och håll nere startknappen (on) för att starta.
- ✳ När stylingverktyget är anslutet men inte påslaget visas en låssymbol på displayen för att ange att apparaten är i vänteläge.
- 5 Börja först att styla på lägre temperaturer. Välj lämplig temperatur beroende på din hårtyp med hjälp av kontrollerna på stylingtångens sida.

Rekommenderade temperaturer:

Temperature	Hårtyper
150°C - 170°C	Fint
170°C - 200°C	Mellan
200°C - 230°C	Grovt

- 6 Temperaturmarkeringar och display slutar att blinka så snart som den önskade temperaturen har uppnåtts.
- 7 För platttången längs en hårslinga i taget utmed hela hårlängden utan att stanna.
- 8 Upprepa endast två gånger per hårslinga för att förhindra skador på håret.
- 9 När du är klar trycker du in och håller nere av-knappen (off) i två sekunder för att stänga av. Dra ur sladden.

✳ LÅSFUNKTION

Ställ in önskad temperatur genom att trycka på knapparna +/- och läs inställningen genom att trycka på "-" knappen i 2 sekunder. En hånglås symbol visas bredvid temperaturen. För att låsa upp inställningen trycker du på och håller nere "-" knappen igen i 2 sekunder.

***PLATTLÄS**

Plattorna kan fällas ihop för enklare förvaring
Läst – Tryck på svängläset upp till det lästa läget
Oläst – Dra svängläset nedåt till det olästa läget
* Värm inte apparaten i läst/ihopfällt läge

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

Dra ur sladden och låt apparaten svalna.
Torka av alla ytor med en fuktig trasa.
Använd inte starka eller slipande rengöringsmedel eller lösningar.

MILJÖSKYDD

För att undvika miljö- och hälsoproblem som beror på farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter får inte apparater som är märkta med denna symbol kastas tillsammans med osorterat hushållsavfall utan de ska tillvaratagas, återanvändas eller återvinnas.

**SERVICE OCH GARANTI**

Produkten har kontrollerats och är utan fel.
Vi garanterar att denna produkt inte har några fel som uppkommit på grund av materialfel eller tillverkningsfel under garantiperioden från inköpstillsfallet på originalkvittot.
Skulle produkten fungera felaktigt före garantiperiodens utgång, reparerar vi defekten eller väljer att ersätta produkten eller någon del av den utan extra kostnad, under förutsättning att inköpsbevis/kvitto kan uppvisas.
Detta innebär inte en förlängning av garantiperioden.
Ring ditt lokala servicecenter vid utnyttjande av garantin.
Denna garanti gäller utöver och under längre tid än dina normala konsumenträttigheter.
Garantin gäller i alla länder där vår produkt säljs via en auktoriserad återförsäljare.
Denna garanti inkluderar inte skador på produkten som uppkommit på grund av olycka eller felaktig användning, överkan, ändringar på produkten eller användning som inte följer de tekniska och/eller säkerhetsanvisningar som angivits.
Garantin upphör att gälla om produkten monteras isär eller reparerar av en person som inte auktoriserats av oss.
Om du ringer servicecentret ber vi dig ha modellnumret till hands, då vi behöver det för att kunna hjälpa dig.
Du finner numret på märkplattan på apparaten.

Kiitämme, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.
Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä ja säilytä ne turvallisissa paikoissa.
Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

- 1 Parannetut keraamisesti pinnoitetut 110 mm levyt
- 2 Virtakytkin
- 4 Lämpötilan säädöt
- 5 Lämpötilan näyttö
- 6 Turbo boost -toiminto
- 7 Painikeasetuksen lukitustoiminto
- 8 Saranalukko
- 9 Lämmönkestävä säilytyspussi
- 10 Pyörivä johto

TUOTTEEN OMINAISUUDET

- Edistykselliset keraamiset muotoilevyt luovuttavat hiuksiin koko tuotteen kestoajan pörröisyyttä estäviä mikrohoitoaineita
- Korkea lämpötila 150 °C - 230 °C.
- 110 mm pidemmät liikkuvat levyt – tasainen paine hiuksia suoristaessasi.
- Nopea kuumennus, valmis 15 sekunnissa.
- Säädettävät +/- lämpötilan painikkeet, joiden avulla valitset hiustesi tyyppiin ja pituuteen sopivan lämpötilan.
- Painikeasetuksen lukitustoiminto estää lämpötila-asetuksen vaihtamisen vahingossa muotoilijaa käytettäessä.
- Turbo boost -toiminto – säätää automaattisesti korkeimman lämpötilan. Pidä "+"-painiketta pohjassa 2 sekunnin ajan, jolloin lämpötila nousee 235 C asteeseen
- * Korkein lämpötila ei sovi kaikille hiustyypeille. Valitse lämpötila hiustesi laadun mukaan.
- Automaattinen turvakatkaisu – laite sammuu automaattisesti, jos mitään painiketta ei paineta tai laitetta ei käytetä tuntiin
- Monijännitte: voidaan käyttää kotimaassa tai ulkomailla. Käytettäessä 120 V jännitteellä kuumennusajat ja lämpötilat saattavat vaihdella.
- 5 vuoden takuu

TURVAOHJEET

- 1 Alle 8-vuotiaat lapset eivät saa käyttää, puhdistaa tai hoitaa laitetta ja sen virtajohtoa tai leikkää sillä. Laite tulee aina pitää poissa lasten ulottuvilta.
Yli 8-vuotiaat lapset tai henkilöt, joilla ei ole tarpeeksi tietoa, kokemusta tai joiden aistit, fyysiset tai henkiset ominaisuudet rajoittavat laitteen käyttöä, saavat käyttää laitetta heistä vastuussa olevan henkilön valvonnassa ja saatuaan riittävän ohjeistuksen. Tämä varmistaa, että käyttö on turvallista ja käyttöön liittyvät vaarat ymmärretään ja ne osataan välttää.

- Älä upota laitetta nesteeseen, älä käytä sitä kylpyammeen, lavuaarin tai muun vettä sisältävän astian läheisyydessä.



- Älä käytä laitetta ulkona.
- Pidä kuumat suoristuslevyt etäällä ihosta.
- Älä jätä laitetta vaille silmälläpitoa, kun se on kytketty sähköverkkoon.
- Älä käytä laitetta, jos se on vahingoittunut tai toimii huonosti.
- Älä käytä muita kuin valmistajan omia lisälaitteita.
- Älä kierrä tai taivuta virtajohtoa, äläkä kierrä sitä laitteen ympärille.
- Älä käytä laiteta, jos se on vahingoittunut tai toimii huonosti.
- Jos sähköjohto on vahingoittunut, se pitää antaa valmistajan, tämän huoltopalvelun tai vastaavan pätevyyden omaavan henkilön vaihdettavaksi vaarojen välttämiseksi.
- Laitetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.
- Anna laitteen jäähtyä ennen puhdistamista tai säilytykseen laittamista.

📌 KÄYTTÖOHJEET

- Varmista ennen laitteen käyttöä, että hiuksesi ovat puhtaat, kuivat ja takuttomat.
- Jaottele hiukset osioihin ennen muotoilua. Muotoile alimmat kerrokset ensin.
- Kytke laite verkkoon ja käynnistä painamalla ja pitämällä virtakytkintä pohjassa.
- Kun muotoilija on liitetty verkkoon, mutta ei käännettynä päälle, näyttöikkunassa näkyy lukkosymboli, joka ilmaisee muotoilijan olevan valmiustilassa
- Aloita muotoilu matalammilla lämpötiloilla. Valitse hiustyyppillesi sopiva lämpötila muotoilijan sivussa olevilla painikkeilla.

Suosittelut lämpötilat:

Temperature	Hiustyyppi
150°C - 170°C	Hento
170°C - 200°C	Keskivahva
200°C - 230°C	Vahva

- Lämpötilapalkit ja näyttö lopettavat vilkkumisen, kun haluttu lämpötila on saavutettu.
- Työskentele osio kerrallaan ja vedä suoristajaa hiusten läpi niiden koko pituudelta pysäyttämättä.
- Toista vain kaksi kertaa osiota kohden hiusvaurioiden välttämiseksi.
- Kun olet valmis, sammuta laite painamalla virtakytkintä kahden sekunnin ajan. Irrota laite verkosta.

*PAINIKEASETUKSEN LUKITUSTOIMINTO

Säädä haluamasi lämpötila painamalla painikkeita +/- ja lukitse painikeasetukset painamalla painiketta "-" 2 sekunnin ajan. Riippulukkosymboli ilmestyy lämpötilan viereen. Poista painikeasetusten lukitus painamalla painiketta "-" uudestaan 2 sekunnin ajan.

*SARANALUKITUS SÄILYTYSTÄ VARTEN

Levyt voidaan lukita toisiinsa säilytyksen helpottamiseksi
Lukittu – Työnnä saranalukkoa ylöspäin lukitusasentoon
Auki – Työnnä saranalukkoa alaspäin aukaisuasentoon

*Älä kuumenna laitetta lukitusasennossa

👁️ PUHDISTUS JA HOITO

Irrota laite sähkövirrasta ja anna sen jäähtyä.
Pyyhi kaikki pinnat kostealla liinalla.
Älä käytä voimakkaita tai hankaavia puhdistusaineita tai liuottimia.

♻️ YMPÄRISTÖN SUOJELU

Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet tulee hävittää erillään jätteillemattomista jätteistä, ne on otettava talteen ja kierrätettävä.

➡️ HUOLTO JA TAKUU

Tämä tuote on tarkastettu ja virheetön.
Takaamme tämän tuotteen raaka-aine- ja valmistusvirheiden osalta takuukauden, joka alkaa asiakkaan alkuperäisestä ostopäivästä.
Jos tuote osoittautuu virheelliseksi takuukauden aikana, korjaamme sen tai vaihdamme tuotteen tai sen osan veloituksetta ostotositetta vastaan.
Tämä ei kuitenkaan tarkoita takuuajan pidentymistä.
Takuuasiossa pyydämme ottamaan yhteyttä paikalliseen huoltoosastoon.
Tämä takuu ei vaikuta kuluttajan lakisääteisiin oikeuksiin.
Takuu kattaa kaikki maat, joissa tuotetta myyvät valtuutetut jälleenmyyjät.
Takuu ei kata onnettomuudesta, väärinkäytöstä, tuotteen muuntamisesta tai teknisten ohjeiden ja/tai turvallisuusohjeiden vastaisesta käytöstä johtuvia vaurioita.
Takuu ei ole voimassa, jos tuotteen on purkanut tai korjannut joku muu kuin valtuuttamamme henkilö.
Soittaessasi huoltoosastoon pidä mallinumero käsillä, koska emme voi auttaa sinua ilman sitä
Mallinumero löytyy laitteen arvokilvestä.

Obrigado por adquirir este novo produto Remington®.
Antes de utilizar o aparelho, leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.
Retire todo o material de embalagem antes do uso.

👁️ CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Placas de 110 mm revestidas a cerâmica com design avançado
- 2 Interruptor on/off (lig./deslig.)
- 4 Comandos de temperatura
- 5 Visor de temperatura
- 6 Função Turbo Boost
- 7 Função de bloqueio do interruptor
- 8 Bloqueador de placas
- 9 Bolsa resistente ao calor
- 10 Cabo em espiral

👁️ CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO

- Placas revestidas com cerâmica avançada, infundidas com micro condicionadores de resistência ao frisado e concebidas para acompanhar toda a duração do produto.
- Alta temperatura 150 °C a 230 °C.
- Placas flutuantes mais compridas de 110 mm - para uma pressão uniforme sobre o cabelo ao alisar.
- Aquecimento rápido – pronto em 15 segundos.
- Controlos de temperatura +/- reguláveis, garantem um controlo preciso do calor para melhor se adequar ao tipo e ao comprimento do cabelo.
- Função de bloqueio do interruptor - evita que se alterem, acidentalmente, as posições de temperatura ao utilizar o modelador.
- Função Turbo Boost - muda automaticamente para a temperatura mais elevada. Mantenha premido o botão + durante 2 segundos e a temperatura elevar-se-á aos 235°C.
- ★ A temperatura mais elevada não é adequada a todos os tipos de cabelo. Seleccione um modo de temperatura adequado à textura do seu cabelo.
- Desconexão automática de segurança - esta unidade desliga-se automaticamente se nenhum botão for premido ou se for deixado ligada após terem decorrido 60 minutos.
- Voltagem múltipla: para utilizar em casa ou em viagem. A 120 V os tempos e as temperaturas podem variar.
- 5 anos de garantia.

⚠️ PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

- 1 O aparelho, incluindo o cabo, não deve ser usado, manipulado, limpo ou mantido por indivíduos menores de 8 anos de idade e deverá, a todo o momento, ser mantido afastado das crianças.
O uso, a limpeza e a manutenção do aparelho por crianças acima dos 8 anos, ou por qualquer indivíduo com falta de conhecimentos, experiência, ou com capacidades mentais, físicas e sensoriais reduzidas deverá ser levada a cabo apenas mediante

- instrução prévia e sob a supervisão de um adulto responsável para garantir que tal é feito em segurança e que os riscos inerentes são compreendidos e evitados.
- 2 Não mergulhe o aparelho em líquidos, não o utilize próximo de água numa banheira, lavatório ou qualquer outro recipiente ou ao ar livre.
- 3 Mantenha as placas de alisar quentes afastadas da pele.
- 4 Não deixe o aparelho desacompanhado enquanto estiver ligado.
- 5 Não pouse o aparelho em superfícies que não sejam resistentes ao calor.
- 6 Não utilize acessórios ou peças que não sejam fornecidos pela nossa empresa.
- 7 Não torça ou dobre o cabo de alimentação, e não o enrole à volta do aparelho.
- 8 Não utilize o aparelho se estiver danificado ou defeituoso.
- 9 Se o cabo de corrente estiver danificado, o fabricante, o seu agente de serviço técnico ou alguém igualmente qualificado deverá substituí-lo a fim de evitar acidentes.
- 10 Este aparelho não é para utilização comercial ou em cabeleiros.
- 11 Permita que o aparelho arrefeça antes de o limpar e armazenar



📌 INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- 1 Antes de usar, certifique-se de que o cabelo está limpo, seco e desembaraçado.
- 3 Separe o cabelo em secções antes de modelar. Modele primeiro as camadas inferiores.
- 4 Ligue o modelador à corrente eléctrica e mantenha premido o botão on (lig.).
- * Quando o modelador está ligado à tomada mas não tem o interruptor ligado, será apresentado um símbolo de bloqueio no visor, que indica que o modelador está no modo de repouso.
- 5 Comece a modelar inicialmente com temperaturas baixas. Seleccione a temperatura adequada ao seu tipo de cabelo usando os comandos na lateral do modelador.

Temperaturas recomendadas:

Temperature	Tipo de cabelo
150°C - 170°C	Fino
170°C - 200°C	Médio
200°C - 230°C	Espesso

- 6 As barras de temperatura e o visor deixarão de piscar uma vez alcançada a temperatura desejada.
- 7 Trabalhando uma secção de cada vez, passe o alisador em todo o comprimento do cabelo, sem parar.
- 8 Não repita mais de duas vezes por secção para evitar danificar o cabelo.
- 9 Quando terminar, mantenha premido o botão off (desligado) por 2 segundos para desligar o aparelho, e retire a ficha da tomada.

*** FUNÇÃO DE BLOQUEIO DO INTERRUPTOR**

Defina a temperatura desejada premindo os botões +/- e bloqueie as posições do interruptor premindo o botão '-' durante 2 segundos. Aparece o símbolo de um cadeado ao lado da temperatura.

Para desbloquear as posições do interruptor, mantenha premido novamente o botão '-' durante 2 segundos

*** BLOQUEADOR DE PLACAS PARA ARMAZENAMENTO**

As placas podem ser fechadas juntas para facilitar o armazenamento.

Fechado - empurre o bloqueador de placas para cima, para a posição 'Fechado'

Aberto - puxe o bloqueador de placas para baixo, para a posição 'Aberto'

* Não aqueça o aparelho quando este estiver fechado.

👁️ LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Desligue o aparelho da corrente eléctrica e deixe arrefecer.

Limpe todas as superfícies com um pano húmido.

Não utilize agentes de limpeza agressivos ou abrasivos, nem solventes.

♻️ PROTECÇÃO AMBIENTAL

Para evitar problemas ambientais e de saúde devido a substâncias perigosas contidas em equipamentos eléctricos e electrónicos, os aparelhos com este símbolo não deverá ser misturados com o lixo doméstico e sim recuperados, reutilizados ou reciclados.

**➡️ ASSISTÊNCIA E GARANTIA**

Este produto foi testado e não contém quaisquer defeitos.

Este produto possui uma garantia contra quaisquer defeitos de material ou de fabrico pelo período de garantia a partir da data original de compra pelo consumidor.

Se o produto avariar dentro do período de garantia, procederemos à reparação das avarias ou à substituição do produto ou de qualquer peça do mesmo sem qualquer custo, desde que seja apresentada a prova de compra.

Isto não implica a extensão do período de garantia.

No caso de aplicação da garantia, contacte o Serviço de Assistência da sua área.

Esta garantia é oferecida para além dos direitos normais legais dos consumidores.

A garantia será válida em todos os países em que o produto tenha sido vendido através de um representante autorizado.

Esta garantia não abrange danos provocados ao produto por acidente ou utilização incorrecta, utilização abusiva, alterações ao produto ou utilização inconsistente com as instruções técnicas e/ou de segurança necessárias.

Esta garantia não se aplica se o produto tiver sido desmontado ou reparado por uma pessoa não autorizada pela Remington.

Ao contactar o Centro de Assistência, tenha à mão o n.º de modelo, uma vez que não poderemos servi-lo sem essa informação.

Este número encontra-se na chapa de características do aparelho.

Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®.

Prosíme vás, aby ste si pred použitím pozorne prečítali tento návod a dobre si ho uschovali. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

DÔLEŽITÉ VLASTNOSTI

- 1 Zdokonalené keramické plochy so šírkou 110 mm
- 2 Tlačidlo on/off na zapnutie a vypnutie
- 4 Ovládače teploty
- 5 Displej s teplotou
- 6 Zosilovacia funkcia Turbo
- 7 Záмок spínača
- 8 Záмок kľú
- 9 Teplotvzdorné púzdro
- 10 Otočná šnúra

VLASTNOSTI VÝROBKU

- Zdokonalené keramické plochy sú napustené mikrokonidionérmi proti krepovaniu vlasov, ktoré sú navrhnuté tak, aby vydržali počas celej životnosti výrobku.
- Vysoká teplota 150°C až 230°C.
- Dlhšie 110 mm plávajúce plochy – pre rovnomerný tlak pri vyrovnávaní vlasov
- Rýchle zohriatie – pripravený za 15 sekúnd.
- Nastaviteľné +/- ovládače teploty umožňujú presné ovládanie teploty podľa typu a dĺžky vlasov.
- Funkcia zámkú spínača – zabraňuje náhodnej zmene nastavených teplôt počas používania žehličky.
- Zosilovacia funkcia Turbo – automaticky nastaví tú najvyššiu teplotu. Podržte tlačidlo "+" 2 sekundy a teplota sa zvýši na 235°C
- ✳ Najvyššia teplota nie je vhodná pre každý typ vlasov. Vyberte si teplotu v závislosti od charakteru vašich vlasov.
- Automatické bezpečnostné vypnutie – Tento prístroj sa samočinne vypne po 60 minútach v prípade, že nestlačíte žiadne tlačidlo alebo ho necháte zapnutý
- Funguje pri viacerých napätiach: doma aj v zahraničí. Pri 120 V sa môžu časy a teploty líšiť.
- Záruka 5 rokov.

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- 1 Prístroj, vrátane kábla, nesmú používať, čistiť, udržiavať ani sa s ním hrať osoby mladšie ako osem rokov a mal by byť stále uložený mimo ich dosahu. Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako osem rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospeléj osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť.

- 2 Neponárajte prístroj do tekutiny, nepoužívajte ho v blízkosti vody vo vani, umývadle alebo akejkoľvek inej nádobe a nepoužívajte ho vonku.
- 3 Horúce vyrovnávajúce plochy nepribližujte k pokožke.
- 4 Prístroj nenachádzajte bez dozoru, kým je zapnutý v sieti.
- 5 Prístroj ukladajte len na teplotvzdorný povrch.
- 6 Nepoužívajte iné doplnky alebo vybavenie ako tie, ktoré boli dodané.
- 7 Kábel nestáčajte ani nekrúťte a neomotávajte ho okolo prístroja
- 8 Nepoužívajte tento spotrebič, ak je poškodený alebo má poruchu.
- 9 Ak je prívodný kábel poškodený, musí byť vymenený výrobcom, jeho servisným technikom alebo iným kvalifikovaným odborníkom, aby nedošlo k riziku.
- 10 Tento prístroj nie je určený na komerčné používanie alebo používanie v kaderníctvach
- 11 Pred čistením a uložením nechajte prístroj vychladnúť



NÁVOD NA POUŽITIE

- 1 Pred použitím musia byť vlasy čisté, suché a rozčesané.
- 2 Pred upravovaním vlasov rozdeľte. Nižšie vrstvy upravujte ako prvé.
- 3 Žehličku zapojte do elektrickej siete a zapnite ju stlačením a podržaním tlačidla on.
- * Keď je styler zapojený do elektrickej siete, ale nie je zapnutý, na displeji sa zobrazí symbol zámkú, ktorý znázorňuje, že kulma je v režime stand by.
- 5 Začínajte s úpravou najskôr na nižších teplotách. Vhodnú teplotu pre váš typ vlasov vyberte pomocou ovládačov na boku žehličky.

Odporúčané teploty:

Temperature	Typ vlasov
150°C - 170°C	Jemné
170°C - 200°C	Stredne silné
200°C - 230°C	Silné

- 6 Displej a ukazovatele teploty prestanú blikať po dosiahnutí požadovanej teploty.
- 7 Pri úprave jedného prameňa naraz pohybujte žehličkou po celej dĺžke vlasov bez prerušenia.
- 8 Na jednom prameni opakujte žehlenie najviac dvakrát, aby ste si vlasy nepoškodili.
- 9 Keď skončíte, stlačte a držte tlačidlo off dve sekundy, aby ste prístroj vypli a odpojíte ho zo siete.

✳ ZÁMOK SPÍNAČA

Nastavte požadovanú teplotu stláčaním tlačidiel +/- a uzamknite nastavenia spínača stlačením tlačidla "-" na 2 sekundy. Vedľa teploty sa zobrazí symbol "visiaceho zámkú". Nastavenia spínača odblokujete opätovným stlačením a podržaním tlačidla "-" po dobu 2 sekúnd.

- 2 Nedávejte žehličku do vody, nepoužívejte ji v blízkosti vody ve vaně, umyvadle nebo jiné nádobě a nepoužívejte ji venku
- 3 Udržujte horké žehličky plochy mimo dosah pokožky.
- 4 Pokud je přístroj v zásuvce, nenechávejte ho bez dozoru.
- 5 Přístroj pokládejte pouze na žáruvzdorný povrch.
- 6 Nepoužívejte příslušenství nebo přídatné prvky mimo těch, které dodáváme my.
- 7 Nestáčejte a nezamotávejte kabel a neotáčejte jej okolo zařízení.
- 8 Nepoužívejte spotřebič, je-li poškozen nebo se objevují poruchy.
- 9 Pokud je poškozený kabel, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoba podobně kvalifikovaná, aby nedošlo k riziku.
- 10 Tento přístroj není určen pro komerční nebo salónní použití.
- 11 Před vyčištěním a uskladněním nechte přístroj vychladnout



INSTRUKCE PRO POUŽITÍ

- 1 Před použitím se přesvědčte, že jsou vlasy čisté, suché a bez zámků.
- 2 Před úpravou vlasy rozdělte na prameny. Nejprve upravujte spodní vrstvu.
- 3 Zapojte žehličku a pro zapnutí stiskněte a podržte stisknuté tlačítko on.
- * Když je přístroj zapojen v síti, ale není zapnutý, na displeji je zobrazen symbol zámků, který nás informuje o tom, že přístroj je v pohotovostním režimu.
- 5 Začněte vlasy narovnávat nejprve na nižší teplotu. Zvolte teplotu vhodnou pro vaše vlasy pomocí kontrolkek nacházejících se po straně žehličky.

Doporučené teploty:

Temperature	Typ vlasů
150°C - 170°C	Jemné
170°C - 200°C	Středně silné
200°C - 230°C	Silné

- 6 Ukazatel teploty a displej přestanou blikat, jakmile bude dosažena požadovaná teplota.
- 7 Provádějte po etapách. V jedné etapě projděte žehličkou celou délku vlasů bez zastavení.
- 8 Opakujte pouze dvakrát, abyste předešli poškození vlasů.
- 9 Po skončení stiskněte a podržte stisknuté po dobu 2 vteřin tlačítko off pro vypnutí přístroje a vypojte přístroj ze zásuvky.

*FUNKCE ZÁMEK TEPLoty

Nastavte požadovanou teplotu stisknutím tlačítek +/- a zamkněte přepínání stisknutím 'L' po dobu 2 vteřin. Vedle teploty se objeví symbol 'visacího zámku' Po odemčení přepínání stiskněte a podržte 2 vteřiny stisknuté tlačítko 'L'.

*UZAMYKATELNÝ KLOUB PRO USKLADNĚNÍ

Pro snadné uskladnění můžete plochy scvaknout k sobě.
 Uzamčení – Zatlačte uzamykatelný kloub do zamčené pozice
 Odemčení – Zatahnete uzamykatelný kloub směrem dolů do odemčené pozice

*Nezahrávejte přístroj v uzamčené pozici

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Vypojte přístroj ze zásuvky a nechte jej vychladnout.
 Očistěte všechny plochy vlhkým hadříkem.
 Nepoužívejte hrubá nebo abrazivní čisticíla nebo rozpouštědla.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Aby nedošlo k ohrožení zdraví a životního prostředí vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, spotřebiče označené tímto symbolem nesmějí být vyhazovány do směsného odpadu, ale je nutno je obnovit, znovu použít nebo recyklovat.



SERVIS A ZÁRUKA

Tento výrobek byl zkontrolován a nevykazuje žádné vady.
 Ručíme za to, že tento výrobek nevykazuje žádné defekty v důsledku vady materiálů nebo neprofesionální výroby, a to po dobu záruky, jež se počítá od původního data koupě. Pokud dojde ke zjištění závad během záruční doby, po předložení účtenky všechny závady opravíme nebo zdarma vymění výrobek nebo některou z jeho částí. To ale neznamená, že tím se prodlouží záruční doba.
 V případě záruky stačí zavolat servisní centrum ve vašem regionu.
 Tato záruka je poskytována nad rámec vašich zákonných práv.
 Tuto záruku lze uplatnit ve všech zemích, kde byl výrobek prodáván prostřednictvím autorizovaného prodejce.
 Tato záruka se nevztahuje na škody způsobené nehodou nebo nesprávným použitím, zneužitím, poškozením nebo použitím v rozporu s technickými a/nebo bezpečnostními instrukcemi.
 Tuto záruku nelze rovněž uplatnit v případě, že výrobek byl rozdělán nebo opraven osobou nemající naše oprávnění.
 Pokud zavoláte do svého Servisního centra, mějte, prosím, při ruce číslo modelu, jinak vám nebudeme schopni pomoci.
 Najdete jej na výkonovém štítku.

Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®.

Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Przed użyciem wyjmij z opakowania.

👁️ GŁÓWNE CECHY

- 1 Płytki 110 mm z powłoką Advanced Ceramic
- 2 Włącznik On/Off
- 4 Regulacja temperatury
- 5 Wyświetlanie temperatury
- 6 Funkcja Turbo Boost
- 7 Blokada ustawionej temperatury
- 8 Funkcja blokady płytek
- 9 Etui odporne na wysoką temperaturę
- 10 Obrotowy przewód sieciowy

👁️ OPIS PRODUKTU

- Nowoczesne płytki z powłoką Advanced Ceramic i emisją odżyvky zapobiegają platanii się włosów. Ilość odżyvky odpowiada cyklowi życia produktu
- Zakres temperatury 150°C do 230°C.
- Dłuższe ruchome płytki długości 110 mm - wyrównują nacisk na włosy w trakcie prostowania.
- Szybkie nagrzewanie - gotowa do użycia w 15 sekund.
- Regulacja temperatury +/- zapewnia dokładne sterowanie temperaturą w zależności do rodzaju włosów i ich długości
- Funkcja blokady ustawionej temperatury - zapobiega przypadkowej zmianie ustawienia temperatury w trakcie prostowania włosów.
- Funkcja Turbo Boost - automatycznie ustawia najwyższą temperaturę. Przytrzymaj przycisk "+" przez 2 sekundy, a temperatura wzrosnie do 235°C
- ✳️ Najwyższa temperatura nie jest odpowiednia do każdego rodzaju włosów. Dobieraj temperaturę właściwą swoich włosów.
- Automatyyczne wyłączenie - urządzenie zostanie wyłączone, jeśli przez 60 minut lub dłużej nie jest wciśnięty żaden przycisk.
- Uniwersalne napięcie, umożliwiające użytkowanie na całym świecie. Dla 120V czasy i temperatury mogą być inne.
- Gwarancja: 5 lata

🛑 WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- 1 Urządzenie, łącznie z przewodem, nie może być obsługiwane, służyć do zabawy, czyszczone lub naprawiane przez dzieci poniżej ósmego roku życia i powinno być przechowywane poza ich zasięgiem. Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za

ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.

- 2 Ostrzeżenie – nie należy korzystać z urządzenia w pobliżu wanny, prysznicy, umywalki bądź innych zbiorników zawierających wodę lub inne płyny. Gdy urządzenie jest używane w łazience, po użyciu wyjąć wtyczkę z gniazdka, gdyż bliskość wody stanowi zagrożenie nawet wtedy, kiedy urządzenie jest wyłączone
- 3 Nie dopuścić do kontaktu gorących elementów ze skórą
- 4 Nie pozostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- 5 Nie kłaść urządzenia przy powierzchniach łatwopalnych.
- 6 Nie używaj innych akcesoriów niż te dostarczone z urządzeniem.
- 7 Nie skręcać, zaginać kabla, ani owijać go wokół urządzenia.
- 8 Nigdy nie używaj uszkodzonego urządzenia lub jeśli zaczęło wadliwie działać.
- 9 Jeżeli przewód zasilający ulegnie uszkodzeniu, powinien być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.
- 10 Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku zarobkowego czy też zastosowania w salonach fryzjerskich.
- 11 Odczekać do ochłodzenia urządzenia, przed jego czyszczeniem i schowaniem.



📖 INSTRUKCJA OBSŁUGI

- 1 Przed użyciem włosy muszą być czyste, suche i rozczesane.
- 2 Przed układaniem rozdziel włosy na pasemka. W pierwszej kolejności układaj włosy najbliżej skóry.
- 4 Włóż prostownicę do gniazdka i naciśnij przycisk ON , aby ją włączyć.
- * Gdy wtyczka prądowa jest w gniazdku, ale lokówka jeszcze nie jest włączona, na wyświetlaczu pojawi się symbol kłódki wskazując, że lokówka jest w trybie czuwania.
- 5 Rozpocznij stylizację od niższej temperatury. Wybierz odpowiednią temperaturę dla swoich włosów za pomocą przycisków na boku prostownicy.

Zalecane temperatury:-

Temperature	Rodzaj włosów
150°C - 170°C	Cienkie
170°C - 200°C	Średnie
200°C - 230°C	Grube

- 6 Gdy zostanie osiągnięta żądana temperatura, wyświetlacz przestanie migać.
- 7 Przełącznij prostownicę wzdłuż całego pasemka włosów bez zatrzymywania się.
- 8 Jedno pasemko można prostować tylko dwukrotnie, aby zapobiec uszkodzeniu włosów.
- 9 Po zakończeniu naciśnij i przytrzymaj przycisk OFF przez dwie sekundy, aby wyłączyć i wyjmij wtyczkę z gniazdka.

megkapták a megfelelő utasításokat, hogy biztosítva legyen a készülék biztonságos használata, valamint hogy megértésük és elkerüljük az azzal járó veszélyeket.

- 2 Ne tegye a készüléket folyadékba, ne használja víz közelében, fűrdőkádban, mosdóban vagy más edényben, és ne használja a szabadban.
- 3 A forró hajegyenestítő lemezeket tartsa távol a bőrtől.
- 4 Ne hagyja a készüléket őrizetlenül, amíg be van dugva.
- 5 A készüléket csak hűállól felületre helyezze.
- 6 Ne használjon más kiegészítőket és tartozékokat, mint amit hozzá adunk.
- 7 Ne csavarja meg vagy törje meg a kábelt, és ne tekerje a készülék köre.
- 8 Ne működtesse a készüléket, ha az megrongálódott vagy hibásan működik.
- 9 A sérült hálózati kábel biztonsági kockázatot jelent, és veszélyes. Ha a hálózati kábel nem ép, akkor a készüléket tilos tovább használni.
- 10 Ez a készülék rendeltetése szerint nem kisipari vagy fodrászszalonban történő használatra való. Amennyiben fodrász szalonban használják a készüléket a jótállási idő csak a törvényben meghatározott időszakra terjed ki.
- 11 Hagyja lehűlni a készüléket, mielőtt megtisztítaná és eltenné.



◆ HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

- 1 Használat előtt győződjön meg arról, hogy a haj tiszta, száraz és nincs összegubancolódva.
- 3 A formázás előtt válassza különálló részekre a haját. Először az alsóbb rétegeket formázza.
- 4 Dugja be a formázót, majd bekapcsoláshoz nyomja be hosszan a bekapcsoló gombot.
- * Ha a hajformázó csatlakozik az elektromos hálózathoz, de nincs bekapcsolva, egy lakat szimbólum jelzi a kijelzőn a készenléti üzemmódot.
- 5 Először alacsonyabb hőmérsékleten kezdje a formázást. A hajtípusának megfelelő hőmérsékletet válasszon a hajformázó oldalán található szabályozók segítségével.

Javasolt hőmérsékletek:-

Temperature	Hajtípus
150°C - 170°C	Vékony
170°C - 200°C	Közepes
200°C - 230°C	Vastag

- 6 A hőmérsékletet jelző sávok és a kijelző abbahagyja a villogást, ha a készülék elérte a kívánt hőmérsékletet.
- 7 Egyszerre egy részen dolgozva, megállás nélkül húzza végig a hajegyenestítőt a haj teljes hosszán.
- 8 Csak kétszer ismétlje ezt meg egy részen, hogy ne sérüljön a haja.

- 9 Ha végzett, a kikapcsoláshoz tartsa két másodpercig benyomva a kikapcsoló gombot, és húzza ki a készüléket.

*GOMBZÁR FUNKCIÓ

A +/- gombok segítségével állítsa be a kívánt hőmérsékletet, majd tartsa lenyomva a - gombot 2 másodpercig a gombok lezárásához. A hőmérséklet mellett egy „lakat” jel jelenik meg.

A gombok kioldásához újból tartsa benyomva a - gombot 2 másodpercig.

*CSUKLÓZÁR TÁROLÁSHOZ

A könnyebb tárolás érdekében a lemezek összezárhatóak

Zárva – nyomja fel a csuklózarat a zárt állásba
Nyitva – húzza le a csuklózarat a nyitott állásba

*A zárt állásban ne melegítse a készüléket

👁 TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Húzza ki a készüléket, és hagyja lehűlni.

Törölje le az összes felületet egy nedves ruhával.

Ne használjon durva vagy dörzsölő tisztítószer vagy oldószert. Ne karcolja meg az eszköz felületét, mert ez csökkenti a bevonat hatékonyságát. A bevonat kopása nem minősül garanciális oknak (lásd tisztítást).

♻ KÖRNYEZETVÉDELEM

Hogy elkerülje az elektromos és elektronikus termékekben levő veszélyes anyagok által okozott környezeti és egészségügyi problémákat , az ilyen jellel jelölt készülékeket nem szabad a szét nem válogatott városi szemétkébe tenni, hanem össze kell gyűjteni, újra fel kell dolgozni és újra kell hasznosítani.



➔ SZERVIZ ÉS GARANCIA

A terméket ellenőrizték és hibamentesnek találták.

A termék hibás anyagból vagy összeszerelésből eredő hibáért garanciát vállalunk a fogyasztó általi megvásárlás eredeti dátumától kezdődő garancia időtartama alatt.

A készülék anyag-, vagy gyártási hibából eredő meghibásodásaira a vásárlás napjától kezdődő garanciaidőn belül felelősséget vállalunk. Amennyiben termékünk a garanciaidő alatt hibásodna meg, a vásárlást igazoló dokumentumok ellenében a vásárlás helyén kártalanítják Önt.

Ez nem jelenti egyben a garanciaidő meghosszabbodását is.

Garanciaidő probléma esetén egyszerűen hívja a régiójának megfelelő szervizközpontot.

Ezt a garanciát az Önt megillető alapvető jogokon felül nyújtjuk.

A garancia minden országban érvényes, ahol termékünket hivatalos márkakereskedőn keresztül értékesítették.

A garancia nem érvényes a termék balesetből vagy helytelen használatból, rongálásból, a termék átalakításából vagy a kötelező műszaki és/vagy biztonsági utasításokkal ellentét

használatából eredő sérülésére.

A garancia nem érvényes, amennyiben a terméket nem egy általunk erre feljogosított személy szerelte szét vagy javította.

Amennyiben a szervizközpontba telefonál, kérjük, készítse elő a modellszámot, mivel e nélkül nem tudunk Önnek segíteni.

Azt a készüléken lévő adattáblán találja.

Importőr: Varta Hungária Kft, 1191, Budapest, Ady Endre út 42-44.

(ez nem szerviz központ, probléma esetén előzetesen egyeztessen ügyfélszolgálatunkkal)
Gyártmány: REMINGTON®.

Jótállási idő: 5 év

Eladó szerv által kitöltendő!

Forgalmazó neve, címe:
Típus:
Vásárlás időpontja:

Спасибо за покупку нового изделия Remington®.

Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее.

Перед применением изделия снимите с него упаковку.

👁️ ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Пластины 110 мм, покрытые высококачественной керамикой
- 2 Выключатель
- 4 Регулировка температуры
- 5 Отображение температуры
- 6 Функция Turbo boost
- 7 Функция блокировки
- 8 Шарнирный замок
- 9 Термостойкий чехол
- 10 Витой шнур

👁️ ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

- Пластины с улучшенным керамическим покрытием, которое содержит микрочастицы кондиционера, способствующего распрямлению кудрей, разработаны для увеличения срока службы прибора.
- Высокая температура 150 - 230°C.
- Удлиненные плавающие пластины длиной 110 мм – для равномерного давления на выпрямляемые волосы.
- Быстрый нагрев - готовность в течение 15 секунд.
- Регулировка температуры обеспечивает точный контроль нагрева, сообразно типу и длине ваших волос.
- Функция блокировки - предотвращает случайное изменение температурной настройки во время использования стайлера.
- Функция Turbo boost – автоматическая установка максимальной температуры. Удерживайте кнопку «+» в течение 2 секунд, и температура поднимется до 235°C
- ✳️ Не каждому типу волос подойдет максимальная температура. Выбирайте температурный режим, исходя из фактуры ваших волос.
- Автоматическое отключение — Устройство самостоятельно отключается, если не нажимать на кнопки и оставить его включенным на 60 минут
- Разное напряжение: для местной и зарубежной сети. При напряжении 120 В время и температура нагрева могут отличаться.
- Гарантия 5 год

🛑 МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- 1 Устройством, включая шнур, не должны пользоваться, играть, чистить или обслуживать дети до восьми лет; устройство должно храниться вне их досягаемости.

Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надзором

Настоящая гарантия недействительна, если изделие разбиралось или подвергалось ремонту неуполномоченным лицом.

Звоня в сервисный центр, сообщите номер модели, поскольку без него мы не сможем вам помочь.

Он нанесен на табличке, прикрепленной к устройству.

Электрощипцы для волос + S8510

Производитель: Spectrum Brands Shenzhen Ltd./Спектрум Брэндс Шеньчжень Лтд., Китай
для Varta Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Альфред-Крупн Штрассе 9, Эльванген, 73479, Германия

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации*

Гарантия на изделие 5 года с даты продажи.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Модель _____ REMINGTON® S8510 _____

Дата продажи _____

Продавец _____

(подпись, печать)

Изделие проверено. Претензий не имею.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен.

_____покупатель

М.П.

Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz.

Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın.

Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Gelişmiş seramik kaplamalı 110 mm plakalar
- 2 Aç/Kapat (On/Off) düğmesi
- 4 Sıcaklık kumandaları
- 5 Sıcaklık göstergesi
- 6 Turbo güç işlevi
- 7 DÜĞME KİLITLEME İŞLEVI
- 8 Mentеше kilidi
- 9 Isıya dayanıklı çanta
- 10 Döner kablo

ÜRÜN ÖZELLİKLERİ

- Gelişmiş seramik kaplama plakalar, ürünün hizmet ömrünün sonuna dek dayanıklı olacak şekilde tasarlanmış elektrikleşmeyi önleyici mikro şekillendiricilerle işlem görmüştür
- 150°C ila 230°C arasında yüksek ısı.
- 110 mm ekstra uzun yüzer plakalar – düzeltme işlemi sırasında basıncın saça eşit dağılması için.
- Hızlı ısınma - 15 saniye içinde kullanıma hazır.
- Ayarlanabilir +/- sıcaklık kumandaları, saç tipi ve uzunluğuna uyum sağlayan hassas ısı kontrolü sağlar.
- Düğme kilitleme işlevi - saç şekillendiriciyi kullanırken sıcaklık ayarlarının kazara değiştirilmesini önler.
- Turbo güç işlevi – otomatik olarak en yüksek sıcaklığa ayarlar. ‘+’ düğmesine basın ve 2 saniye boyunca basılı tutun, sıcaklık 235°C'ye çıkacaktır.
- ✳ En yüksek sıcaklık, her saç tipine uygun değildir. Lütfen saçınızın dokusuna göre bir sıcaklık modu seçin.
- Otomatik emniyet kapatması – Bu cihaz, 60 dakika boyunca herhangi bir düğmeye basılmadığında veya açık bırakıldığında kendisini kapatacaktır.
- Farklı Voltajlar: evde veya dışarıda. 120 Volt güç kullanımında süreler ve sıcaklıklar değişken olabilir.
- 5 yıl garanti

GÜVENLİK TEDBİRLERİ

- 1 Sekiz yaşın altındaki kişiler cihazı ve kablосunu kullanmamalı, cihaz ve kablосuyla oyun oynamamalı, cihazı ve kablосunu temizlememeli veya muhafaza etmemeli ve cihaz her zaman onların erişemeyeceği yerde tutulmalıdır. Cihazın sekiz yaşın üzerindeki çocuklar veya yeterli bilgi ve deneyime sahip olmayan veya düşük fiziksel, duyuusal veya zihinsel yeterliliğe sahip olan kişiler tarafından kullanımı, temizliği ve bakımı; cihazla emniyetli şekilde işlem yaptıklarından ve mevcut tehlikeleri anlayarak bunlardan kaçındıklarından emin olmak için, sadece uygun talimatları almalarından sonra ve sorumlu bir yetişkinin uygun denetimi altında üstlenilmelidir.

- 2 Cihazı sıvıya batırmayın; su kenarında veya bir banyo küveti, lavabo vb. cisimlerin içinde veya yakınında ve dış mekanlarda kullanmayın.
- 3 Sıcak düzleştirici plakaları cildinizden uzak tutun.
- 4 Cihazı, elektrik prizine takılı durumdayken gözetimsiz bırakmayın.
- 5 Cihazı sadece ısı geçirmez yüzeylere koyun.
- 6 Size sağladığımız aksesuar ve ek parçalar dışındaki ürünleri kullanmayın.
- 7 Cihazın kablосunu bükmeyin veya dolaştırmayın ve cihazın etrafına sarmayın.
- 8 Hasarlı veya arızalı cihazları çalıştırmayın.
- 9 Hasarlı elektrik kabloları, güvenlik açısından sadece üretici, üreticinin yetkili servisleri veya benzer niteliklere sahip kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- 10 Bu cihaz, ticari kullanım için veya kuaför salonlarında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- 11 Cihazı temizlemeden önce soğumasını bekleyin.



◆ KULLANIM TALİMATLARI

- 1 Kullanmadan önce, saçın temiz, kuru olmasını ve dolaşık olmamasını sağlayın.
- 3 Saçı şekillendirmeden önce bölümlere ayırın. Saçı şekillendirmeye en alt tabakadan başlayın, yukarı doğru çıkın.
- 4 Saç şekillendiricinin fişini prize takın, cihazı çalıştırmak için Aç (On) düğmesine basın ve basılı tutun.
- * Saç şekillendirici, fişi prize takılı olmasına rağmen kapalı tutulduğunda, ekranda saç şekillendiricinin bekleme modunda olduğunu belirten bir kilit simgesi görüntülenecektir.
- 5 Şekillendirmeye önce düşük sıcaklıklarda başlayın. Saç şekillendiricinin yan kısmında bulunan kumandaları kullanarak, saç tipiniz için uygun sıcaklığı seçin.

Önerilen sıcaklıklar:

Temperature	Saç tipi
150°C - 170°C	İnce
170°C - 200°C	Orta
200°C - 230°C	Kalın

- 6 İstenilen sıcaklığa ulaşıldığında, ısı çubukları ve lambanın ışıkları sönecektir
- 7 Her defasında bir bölüm üzerinde çalışarak, düzleştiriciyi saçın kökünden ucuna doğru, hiç duraklamadan kaydırın.
- 8 Saça zarar vermemek için her bölümde işlemi sadece iki kez tekrarlayın.
- 9 Saça uygulamayı tamamladığınızda, cihazı kapatmak için Kapat (Off) düğmesine basın ve iki saniye basılı tutun, sonra cihazın fişini prizden çıkarın.

* DÜĞME KİLİTLEME İŞLEVI

+/- düğmelerine basarak istenilen sıcaklığı ayarlayın ve düğme ayarlarını '-' düğmesine 2 saniye basarak kilitleyin. Sıcaklığın hemen yanında bir 'asma kilit' simgesi görüntülenecektir. Düğme ayarlarının kilidini açmak için, '-' düğmesine tekrar basın ve 2 saniye boyunca basılı tutun.

* MUHAFAZA İÇİN MENTEŞE KİLİDİ

Plakalar, kolay muhafaza için üst üste kapanabilir. Kilitli - Menteşe kilidini, kilitli konuma gelene dek yukarı itin. Kilitli Açık - Menteşe kilidini, kilidi açma konumuna gelene dek aşağı çekin. * Cihazı, kilitli konumdayken ısıtmayın.

👁️ TEMİZLİK VE BAKIM

Cihazın fişini prizden çekin ve soğumasını bekleyin. Tüm yüzeylerini nemli bir bezle silin. Sert veya aşındırıcı temizleme maddeleri veya çözücüler kullanmayın.

♻️ ÇEVRE KORUMA

Elektrikli ve elektronik cihazlardaki tehlikeli maddelerin neden olduğu çevre ve sağlık sorunlarını önlemek amacıyla bu simge ile işaretlenen cihazlar, genel atık konteynerlerine değil, geri dönüşüm konteynerlerine bırakılmalıdır.



➡️ SERVİS VE GARANTİ

Bu ürün denetimden geçirilmiştir ve kusuru bulunmamaktadır. Bu ürünü, hatalı malzeme veya içiçlik nedeniyle oluşan tüm kusurlara karşı, müşterinin satın alma tarihinden başlamak üzere garanti süresi boyunca garanti ederiz. Ürün garanti süresi içinde kusurlu hale geldiği takdirde, satın alma işlemi doğrulayan kanıt niteliğinde bir belgenin sunulması kaydıyla, tüm bu kusurları onaracak veya ürünü veya herhangi bir kısmını ücretsiz değiştirmeyi tercih edeceğiz. Bu, garanti süresinin uzatılması anlamına gelmemektedir. Garanti kapsamındaki bir işleminiz için bölgenizdeki Servis Merkezini aramanız yeterli olacaktır. Bu garanti, sizin oluşan yasal haklarınıza ek olarak sunulmaktadır. Garanti, ürünümüzün yetkili satıcı yoluyla satıldığı tüm ülkelerde geçerlidir. Bu garanti; ürüne kaza, yanlış veya kötü kullanım, üründen yapılan değişiklik veya gerekli teknik ve/veya güvenlik talimatlarına aykırı kullanım nedeniyle verilen hasarları kapsamaz. Bu garanti, ürün tarafımızca yetkilendirilmemiş biri kişi tarafından parçalarına ayrıldığı veya onarıldığı takdirde geçerliliğini yitirecektir. Servis Merkezini aradığınızda size daha iyi hizmet verebilmemiz için lütfen ürünün Model Numarasını belirtin. Model No., cihazın üzerinde yer alan tespit plakasının üzerinde yazılır.

Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

CARACTERISTICI DE BAZĂ

- 1 Plăci cu înveliș din ceramică avansat, de 110 mm
- 2 Buton On/Off (Pornire/Oprire)
- 4 Reglare temperatură
- 5 Afișaj temperatură
- 6 Funcție turbo
- 7 Funcția de blocare a comutatorului
- 8 Blocare
- 9 Husă termorezistentă
- 10 Cablu pivotant

CARACTERISTICILE PRODUSULUI

- Plăci cu înveliș din ceramică avansat, tratate cu micro-umidificatoare anti-electrizare proiectate pentru a dura pe toată durata de viață a produsului
- Temperaturi ridicate 150°C - 230°C.
- plăci flotante mai lungi, de 110 mm – pentru o presiune egală pe păr la îndreptare.
- Încălzire rapidă 0 gata în 15 secunde.
- Comenzile de ajustare a temperaturii +/- conferă un control exact al căldurii, pentru a se potrivi tipului și lungimii părului dvs.
- Funcție de blocare a comutatorului - previne modificarea accidentală a setărilor de temperatură atunci când folosiți aparatul de coafat.
- Funcție turbo - setează automat cea mai ridicată temperatură. Apăsăți butonul '4' timp de 2 secunde, iar temperatura va sări la 235°C
- * Cea mai ridicată temperatură nu este potrivită pentru fiecare tip de păr. Selectați un mod de temperatură în funcție de textura părului.
- Oprire de siguranță automată - Această unitate se va opri singură dacă niciun buton nu este apăsat sau activat timp de 60 minute.
- Variații de tensiune: pentru acasă sau în străinătate. La 120 V, timpii și temperaturile pot varia.
- 5 ani garanție

AVERTISMENTE DE SIGURANȚĂ

- 1 Aparatul, inclusiv cablul, nu trebuie utilizat, manevrat, curățat sau întreținut de copii cu vârsta sub opt ani și nu trebuie păstrat la îndemâna acestora. Utilizarea, curățarea sau întreținerea aparatului de către copii sub opt ani sau de către orice persoană fără cunoștințe, experiență sau cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse trebuie să aibă loc doar după primirea unei instrucții corespunzătoare și sub supravegherea adecvată a unui adult responsabil, care să se asigure că o fac în siguranță și că riscurile posibile sunt înțelese și evitate.

- 2 Nu introduceți aparatul în lichid, nu îl utilizați lângă apă, în cadă, piscină sau orice alt vas, și nu îl utilizați afară.
- 3 Țineți plăcile pentru îndreptat fierbinți departe de piele.
- 7 Nu lăsați aparatul nesupravegheat atunci când este în funcțiune.
- 5 Așezați aparatul doar pe o suprafață termorezistentă
- 6 Nu folosiți alte accesorii sau atașamente decât cele furnizate de noi.
- 7 Nu intoarceți sau nu innodați cablul, și nu îl înfășurați în jurul aparatului.
- 8 Nu operați aparatul dacă este stricat sau nu funcționează corect.
- 9 În cazul în care cablul este deteriorat, trebuie înlocuit de către fabricant, agentul de servicii sau orice altă persoană calificată, pentru a evita accidentele.
- 10 Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale sau în saloane de coafură.
- 11 Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-l curăța și depozita.



INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

- 1 Înainte de utilizare, asigurați-vă că părul este curat, uscat și descălcit.
- 3 Înainte de coafare, împărțiți părul în secțiuni. Coafați mai întâi șuvițele de jos.
- 4 Introduceți aparatul de coafat în priză și apăsați butonul de pornire.
- * Dacă aparatul de coafat este în priză, însă nu este pornit, pe fereastra de apăsare va apărea simbolul unui lacăt, indicând faptul că aparatul este în modul stand by.
- 5 Începeți coafarea la temperaturile mai mici prima oară. Selectați temperatura corespunzătoare pentru tipul părului dvs., folosind comenzile de pe lateralul aparatului.

Temperaturi recomandate:-

Temperature	Tip de păr
150°C - 170°C	Subțire
170°C - 200°C	Mediu
200°C - 230°C	Des

- 6 Indicațiile de temperatură și afișajul nu vor mai pălpi după ce s-a atins temperatura dorită.
- 7 Lucrând pe câte o secțiune, treceți placa de îndreptat prin întreaga lungime a părului, fără a vă opri.
- 8 Repetați doar de două ori pentru fiecare secțiune, pentru a preveni deteriorarea părului.
- 9 După ce ați terminat, apăsați și mențineți apăsat butonul OFF, timp de două secunde, pentru a opri aparatul; apoi scoateți-l din priză.

*FUNCȚIA DE BLOCARE A COMUTATORULUI

Reglați temperatura dorită, apăsând butoanele +/- și blocați setările apăsând butonul "–" timp de 2 secunde. Lângă temperatura selectată va apărea simbolul unui "lacăt". Pentru a debloca setările comutatorului, apăsați și mențineți din nou apăsat timp de 2

secunde butonul “-”.

*BLOCARE PENTRU DEPOZITARE

Plăcile pot fi prinse împreună pentru a fi ușor de depozitat
 Blocat - Împingeți în sus dispozitivul de blocare, în poziție blocată
 Deblocat - Împingeți în jos dispozitivul de blocare, în poziție deblocată
 *Nu încălziți aparatul dacă este în poziție blocată

👁️ CURĂȚARE ȘI ÎNȚEȚINERE

Scoateți aparatul din priză și lăsați-l să se răcească.
 Ștergeți toate suprafețele cu o cârpă umedă.
 Nu folosiți agenți de curățare sau solvenți duri sau abrazivi.

♻️ PROTEJAREA MEDIULUI

Pentru a evita probleme de mediu și sănătate cauzate substanțele periculoase din aparatele electrice și electronice, aparatele marcate cu acest simbol nu trebuie aruncate direct la gunoi, ci trebuie recuperate, refolosite sau reciclate.



➡️ DEPARANARE ȘI GARANȚIE

Acest produs a fost verificat și nu prezintă defecte.
 Oferim garanție pentru acest produs pentru defectele cauzate de materiale defecte sau de o execuție greșită, pe perioada de garanție, începând cu data achiziției de către consumator.
 Dacă produsul se defectează în timpul perioadei de garanție, îl vom repara sau vom opta să înlocuim produsul sau orice componentă a sa, gratuit, cu condiția să existe dovada achiziției.
 Aceasta nu va aduce după sine o extindere a perioadei de garanție.
 Pentru o intervenție în perioada de garanție nu trebuie decât să apelați centrul de depanare din regiunea dvs.
 Această garanție este oferită fără a socoti drepturile dvs. legale normale.
 Garanția se aplică în toate țările în care produsul nostru a fost comercializat printr-un dealer autorizat.
 Această garanție nu acoperă defectarea accidentală sau utilizarea incorectă a produsului, abuzul, modificarea produsului sau folosirea prin nerespectarea instrucțiunilor tehnice și/sau de siguranță obligatorii.
 Această garanție nu se aplică în cazul în care produsul a fost demontat sau reparat de o persoană pe care nu am autorizat-o noi.
 Dacă sunați la centrul de depanare, trebuie să aveți la îndemână numărul modelului, deoarece nu vom putea să vă ajutăm în caz contrar.
 Acesta este indicat pe plăcuța de evaluare de pe aparat.

Nivel de zgomot: 78dB
 Declarația de conformitate se găsește
 pe site-ul: www.remington.com

Pentru informații detaliate despre produs, vă rugăm să vă adresați:
 Centrul de Relații cu Clienții: Varta Rayovac Remington SRL
 Str. Sîrului 36-40, Sect. 1, București.
 Tel: +40 21 352 29 49; Mobil: +40 0744 574 647

Asistență SERVICE: Best Expert Service Jak SRL
 Str. Drumul Taberei nr.4, bloc F, sector 6, București.
 Tel./fax: +40 21 411 92 23; Mobil: +40 767 101 335

Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Πριν από τη χρήση, διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από τη χρήση.

👁 ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- 1 Πλάκες 110 mm με κεραμική επίστρωση προηγμένης τεχνολογίας
- 2 Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 4 Κομπιά θερμοκρασίας
- 5 Οθόνη θερμοκρασίας
- 6 Λειτουργία Turbo boost
- 7 ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΚΟΥΜΠΙΩΝ
- 8 Κλειδωμα πλακών
- 9 Θερμοανθεκτική θήκη
- 10 Περιστρεφόμενο καλώδιο

👁 ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Πλάκες με προηγμένη κεραμική επίστρωση, εμποτισμένες με μαλακτικές μικροουσίες κατά του φριζαρίσματος, ειδικά σχεδιασμένες για διάρκεια ζωής ίση με αυτή του προϊόντος
- Υψηλή θερμοκρασία 150°C έως 230°C.
- Μακρύτερες κινούμενες πλάκες 110 mm – για ομοιόμορφη πίεση στα μαλλιά κατά το ίσιωμα.
- Γρήγορη θέρμανση - ετοιμότητα χρήσης σε 15 δευτερόλεπτα.
- Κομπιά ελέγχου θερμοκρασίας + / - που παρέχουν ακριβή έλεγχο της θερμοκρασίας για κάθε τύπο και μήκος μαλλιών.
- Λειτουργία κλειδώματος κομπιών - αποτρέπει την ακούσια αλλαγή των ρυθμίσεων θερμοκρασίας κατά τη χρήση του ισιωτικού
- Λειτουργία Turbo boost – αυτόματη ρύθμιση στη μέγιστη θερμοκρασία. Κρατήστε πατημένο το κομπι '+' για 2 δευτερόλεπτα για αύξηση της θερμοκρασίας στους 235°C
- ✳ Η μέγιστη θερμοκρασία δεν είναι κατάλληλη για όλους τους τύπους μαλλιών. Επιλέξτε τη λειτουργία θερμοκρασίας ανάλογα με τον τύπο των μαλλιών σας.
- Αυτόματη απενεργοποίηση ασφαλείας – Η συσκευή απενεργοποιείται αν δεν πατηθεί κανένα κομπι ή παραμένει ενεργοποιημένη για περισσότερα από 60 λεπτά
- Πολλαπλή τάση: για χρήση στη χώρα σας ή στο εξωτερικό. Όταν χρησιμοποιείται σε τάση 120 V, οι χρόνοι επίτευξης θερμοκρασίας και οι τιμές θερμοκρασίας ενδέχεται να διαφέρουν.
- Εγγύηση 5 ετών

🚫 ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- 1 Η συσκευή, συμπεριλαμβανομένου του καλωδίου της, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται, ούτε να θεωρείται παιχνίδι, να καθαρίζεται ή να συντηρείται από παιδιά ηλικίας κάτω των οκτώ ετών και πρέπει να φυλάσσεται πάντοτε σε μέρος που δεν είναι προσβάσιμο σε αυτά.
Η χρήση, ο καθαρισμός ή η συντήρηση της συσκευής από παιδιά άνω των οκτώ ετών ή οποιοδήποτε άτομο χωρίς εμπειρία ή γνώση ή με περιορισμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες, μπορεί να εκτελεστεί μόνο αφού πρώτα τα άτομα αυτά λάβουν τις κατάλληλες οδηγίες και υπό την επαρκή επίβλεψη ενός υπεύθυνου ενήλικα που θα διασφαλίσει ότι θα χρησιμοποιήσουν τη συσκευή με ασφάλεια και ότι έχουν κατανοήσει και θα αποφύγουν τους κινδύνους που ενέχει η χρήση της.
- 2 Μη βυθίζετε τη συσκευή σε υγρό, μην τη χρησιμοποιείτε κοντά σε νερό ή μπανιέρα, νιπτήρα ή οποιαδήποτε άλλη πηγή νερού.
Επίσης, μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους.
- 3 Διατηρήστε τις καυτές πλάκες ισώματος μακριά από το δέρμα
- 4 Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη ενόσω είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα.
- 5 Να ακουμπάτε τη συσκευή μόνο πάνω σε θερμοανθεκτική επιφάνεια.
- 6 Μη χρησιμοποιείτε εξαρτήματα διαφορετικά από αυτά που παρέχονται από την εταιρεία μας.
- 7 Μη συστρέψετε ή στρεβλώσετε το καλώδιο και μην το τυλίγετε γύρω από τη συσκευή.
- 8 Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν είναι φθαρμένη ή παρουσιάζει δυσλειτουργίες.
- 9 Εάν το καλώδιο είναι φθαρμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του ή κάποιο εξουσιοδοτημένο πρόσωπο προς αποφυγή κινδύνων.
- 10 Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση ή χρήση σε κομμωτήρια.
- 11 Να αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει προτού την καθαρίσετε ή την αποθηκεύσετε.



⚡ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- 1 Πριν από τη χρήση, φροντίστε ότι τα μαλλιά σας να είναι καθαρά, στεγνά και ξεμπερδεμένα.
- 3 Χωρίστε τα μαλλιά πριν από το φορμάρισμα. Να ξεκινάτε το φορμάρισμα από τις χαμηλότερες τούφες.
- 4 Συνδέστε το ισιωτικό στο ρεύμα και πατήστε τον διακόπτη ενεργοποίησης για να ενεργοποιηθεί η συσκευή.
- * Όταν η συσκευή φορμαρίσματα είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα αλλά όχι ενεργοποιημένη, εμφανίζεται ένα σύμβολο κλειδαριάς στο παράθυρο της οθόνης που υποδεικνύει ότι η συσκευή είναι σε κατάσταση αναμονής.
- 5 Ξεκινήστε το φορμάρισμα με χαμηλότερες θερμοκρασίες στην αρχή. Επιλέξτε την κατάλληλη θερμοκρασία για τον τύπο μαλλιών σας χρησιμοποιώντας τα κομπιά που βρίσκονται στην πλαϊνή πλευρά του ισιωτικού.

Συνιστώμενες θερμοκρασίες:

Temperature	Τύπος μαλλιών
150°C - 170°C	Λεπτή τρίχα
170°C - 200°C	Κανονική τρίχα
200°C - 230°C	Χοντρή τρίχα

- 6 Οι γραμμές και η οθόνη θερμοκρασίας θα σταματήσουν να αναβοσβήνουν όταν επιτευχθεί η επιθυμητή θερμοκρασία.
- 7 Ισιώνοντας μία τούφα ανά φορά, χρησιμοποιήστε το ισιωτικό καθ' όλο το μήκος των μαλλιών, χωρίς διακοπή.
- 8 Για να αποφύγετε την πρόκληση βλάβης στα μαλλιά, επαναλάβετε τη διαδικασία μόνο δύο φορές σε κάθε τούφα.
- 9 Όταν ολοκληρώσετε το φορμάρισμα, πατήστε τον διακόπτη απενεργοποίησης για δύο δευτερόλεπτα για να απενεργοποιηθεί η συσκευή και κατόπιν απουσνδέστε την από το ρεύμα.

***ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΚΟΥΜΠΙΩΝ**

Ρυθμίστε την επιθυμητή θερμοκρασία πατώντας τα κουμπιά +/- και κλειδώστε τις ρυθμίσεις αυτές πατώντας το κουμπί '-' για 2 δευτερόλεπτα. Δίπλα στη θερμοκρασία θα εμφανιστεί ένα σύμβολο λουκέτου.

Για να ξεκλειδώσετε τις ρυθμίσεις κουμπιών, πατήστε πάλι το κουμπί '-' για 2 δευτερόλεπτα.

***ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΛΑΚΩΝ ΓΙΑ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ**

Είναι δυνατό το κλείσιμο των πλακών για εύκολη αποθήκευση

Κλειδώμα - Πιέστε προς τα πάνω το κουμπί κλειδώματος στη θέση ασφάλισης

Ξεκλειδώμα - Πιέστε προς τα κάτω το κουμπί κλειδώματος στη θέση απασφάλισης

*Μη θερμαίνετε τη συσκευή όταν είναι στη θέση ασφάλισης

👁 ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα και αφήστε την να κρυώσει.

Σκουπίστε όλες τις επιφάνειές της με ένα βρεγμένο πανί.

Μη χρησιμοποιείτε σκληρά ή αποξεστικά καθαριστικά ή διαλύτες

**ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ**

Προς αποφυγή περιβαλλοντικών προβλημάτων και προβλημάτων υγείας λόγω επικίνδυνων ουσιών από ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές, οι συσκευές με αυτό το σύμβολο δεν θα πρέπει να απορρίπτονται με τα λοιπά οικιακά απορρίμματα, αλλά να ανακτώνται, να επαναχρησιμοποιούνται ή να ανακυκλώνονται.

**➡ ΣΕΡΒΙΣ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗ**

Το προϊόν αυτό έχει ελεγχθεί και δεν παρουσιάζει ελαττώματα.

Το παρόν προϊόν καλύπτεται από εγγύηση όσον αφορά ελαττώματα λόγω υλικών ή κατασκευής για την περίοδο της εγγύησης, η οποία ξεκινά από την αρχική ημερομηνία αγοράς από τον καταναλωτή.

Αν το προϊόν παρουσιάσει βλάβη εντός της περιόδου εγγύησης, θα το επισκευάσουμε ή θα αντικαταστήσουμε το προϊόν εξ ολοκλήρου ή μέρος αυτού χωρίς χρέωση, εφόσον υπάρχει απόδειξη αγοράς.

Αυτό δεν συνεπάγεται επέκταση της περιόδου εγγύησης.

Για ζητήματα εγγύησης, απλώς τηλεφωνήστε στο κέντρο σέρβις της περιοχής σας.

Η παρούσα εγγύηση συμπληρώνει τα κανονικά, νόμιμα δικαιώματά σας.

Η εγγύηση ισχύει σε όλες τις χώρες στις οποίες πωλείται το προϊόν από εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο.

Η παρούσα εγγύηση δεν περιλαμβάνει βλάβη του προϊόντος λόγω ατυχήματος ή μη ενδεδειγμένης χρήσης, κακής χρήσης, τροποποίησης του προϊόντος ή χρήσης αντίθετα προς τις τεχνικές οδηγίες και/ή οδηγίες ασφάλειας που απαιτούνται.

Η παρούσα εγγύηση δεν ισχύει αν το προϊόν αποσυναρμολογηθεί ή επισκευαστεί από μη εξουσιοδοτημένο από εμάς άτομο.

Εάν επικοινωνήσετε με το κέντρο σέρβις, φροντίστε να έχετε πρόχειρο τον αριθμό μοντέλου για να μπορέσουν να σας βοηθήσουν.

Θα τον βρείτε στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών που βρίσκεται στη συσκευή.

Odklenjeno – Ključavnico ročaja potegnite navzdol in odklenjeni položaj

* Naprave ne segrevajte v zaklenjenem položaju

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Odklopite napravo in pustite, da se ohladi.

Vse površine obrišite z vlažno krpo.

Ne uporabljajte ostrih ali abrazivnih čistil ali topil.

VARUJTE OKOLJE

Naprave po koncu njene uporabne dobe ne odvrzite med gospodinjske odpadke. Napravo lahko tudi odnesete v naše servisne centre Remington® ali na ustrezna zbirališča.



SERVIS IN GARANCIJA

Ta izdelek je bil pregledan in je brez napak

Za ta izdelek dajemo garancijo za vse napake, ki bi v garancijskem roku, ki se začne z dnem nakupa, nastale zaradi napak v materialu ali izdelavi.

Če se na izdelku v garancijskem roku pojavi napaka, bomo tako napako odpravili ali pa po svoji izbiri brezplačno zamenjali izdelek ali njegov del, če ima kupec dokazilo o nakupu.

To ne pomeni podaljšanja garancijske dobe.

V primeru uveljavljanja garancije preprosto pokličite servisni center v svoji regiji.

Ta garancija dopolnjuje vaše običajne zakonske pravice.

Ta garancija velja v vseh državah, kjer se naš izdelek prodaja preko pooblaščenega prodajalca.

Ta garancija ne vključuje škode na izdelku zaradi nesreče ali zlorabe, nepravilne uporabe, spremembe izdelka ali uporabe v nasprotju s tehničnimi in/ali varnostnimi navodili. Ta garancija ne velja, če je izdelek razstavila ali popravila oseba, ki ji za to nismo dali pooblastila.

Če pokličete servisni center, imejte pripravljeno številko modela, saj vam brez nje ne moremo pomagati.

Najdete jo na tablici z nazivnimi vrednostmi na napravi.

SERVIS IN GARANCIJA

Ta izdelek je bil pregledan in nima okvar. Zagotavljamo, da ta izdelek nima okvar, ki bi bile posledica poškodovanega materiala ali napake pri izdelavi. Garancija za izdelek velja od datuma nakupa izdelka. Garancijski tok je naveden na embalaži izdelka. Če se naprava pokvari med garancijskim obdobjem, vam jo bomo brezplačno popravili ali zamenjali, če boste predložili dokazilo o nakupu. To ne pomeni, da se garancijsko obdobje podaljša.

V primeru uveljavljanja garancije enostavno pokličite servisni center Remington® v svoji bližini. Ta garancija je v skladu z vašimi običajnimi zakonskimi pravicami.

Garancija velja na geografskem območju republike Slovenije

Garancija ne vključuje poškodb izdelka, ki nastanejo kot posledica nesreče ali nepravilne uporabe, zlorabe, spreminjanja naprave ali uporabe, ki se ne ujema s tehničnimi in/ali varnostnimi predpisi. Garancija prav tako ne velja, če je izdelek razstavljala ali popravljala oseba, ki nima našega pooblastila.

Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Po preteku garancijskega roka zagotavljamo potrošniku vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate najmanj 3 leta po poteku garancijskega roka.

Proizvode v garancijskem roku, ki ne delujejo brezplačno, dostavite ali pošljite na naslov pooblaščenega serviserja preko hitre pošte DPD (Tel.: 01 513 23 00). Naglasiti je potrebno, da stroške pošiljanja po veljavni poštni tarifi, krije podjetje Varta Remington Rayovac, d.o.o.. Servisirani ali novi proizvod boste prejeli v najkrajšem času oziroma najkasneje v 45 dneh.

Pooblaščen servis:

JEŽEK TRGOVINA, SERVIS, d.o.o.
C. 24.junija 21, 1231 Ljubljana-Črnuče
Tel: 01 561 66 30; servis.jezek@siol.si

Uvoznik: Uvoznik:

VARTA REMINGTON
RAYOVAC d.o.o. Tržaška 132, 1000
Ljubljana Tel: 01 564 72 47

Podatki o prodaji

Podatki o prodaji

Podjetje, ki je izdelek prodalo:

Datum prodaje Žig in podpis prodajalca:

✳ **ŠARKA LOKOT ZA POHRANJIVANJE**

Pločice mogu biti sastavljene za lako pohranjivanje.
 Zaključano – gurnite šarku na gore za zaključavanje
 Otključavanje – povucite šarku na dole za otključavanje
 ✳ Ne zagrijevati uređaj kada je zaključan

👁 **ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE**

Iskopčajte uređaj i ostavite ga da se ohladi.
 Obrišite cijelu površinu mekom vlažnom krpom.
 Ne rabite grube ili abrazivne tekućine za čišćenje ili rastvarače.

♻ **ZAŠTITA OKOLIŠA**

Da bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.



➔ **SERVIS I JAMSTVO**

Ovaj proizvod je provjeren i nema nedostataka.
 Za ovaj proizvod pružamo jamstvo od datuma kupnje od strane potrošača za kvarove nastale uslijed neispravnog materijala ili neodgovarajuće izrade.
 Ako u jamstvenom roku dođe do kvara, uz dokaz o kupnji uklonit ćemo kvar ili besplatno zamijeniti proizvod ili njegov dio.
 To ne znači produljenje jamstvenog roka.
 U slučaju kvara jednostavno pozovite Servisni Centar u Vašoj regiji.
 Ovo jamstvo se nudi pored uobičajenih zakonskih prava.
 Ovo jamstvo vrijedi u svim zemljama u kojima naš proizvod prodaje ovlaštenu prodavatelju.
 Ovo jamstvo ne uključuje oštećenje proizvoda nastalo uslijed nesreće, zlouporabe, izmjene proizvoda ili uporabe koja nije u skladu s tehničkim i/ili sigurnosnim uputama.
 Ovo jamstvo ne vrijedi ako je proizvod rastavljala ili popravljala neovlaštena osoba.
 Ako zovete Servis Centar, molimo Vas da imate pri ruci broj modela, u suprotnom Vam nećemo moći pomoći bez istog.
 Broj modela možete naći na pločici za procjenjivanje koja se nalazi na uređaju.

شكراً لك على شرائك منتج Remington® الجديد.
 قبل الاستخدام، يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن. قم بإزالة جميع مواد التغليف قبل الاستخدام.

👁 **الميزات الأساسية**

لوحات 110 مم متقدمة مغطاة بطبقة من الخزف
 مفتاح للتشغيل/إيقاف التشغيل
 عناصر للتحكم في درجات الحرارة
 عرض درجة الحرارة
 وظيفة التريو
 وظيفة قفل المفتاح
 قفل مفصلي
 جراب مقاوم للحرارة
 سلك دوار

👁 **مميزات المنتج**

لوحات
 سيراميك مطلية متقدمة بها منعمات دقيقة للشعر المجدد مصممة للعمل حتى انتهاء عمر المنتج
 درجات حرارة مرتفعة من 150 حتى 230 درجة مئوية
 لوحات عاتمة أطول بـ 110 مم – للضغط المتساوي على الشعر أثناء فردة.
 تسخين سريع – جاهز خلال 15 ثانية.
 عناصر تحكم لرفع وخفض درجة الحرارة +/- قابلة للضغط، لتوفير تحكم دقيق في درجة الحرارة يناسب نوع الشعر وطوله.

وظيفة قفل المقاح - لمنع التغيير غير المقصود لإعدادات درجة الحرارة أثناء استخدام مصفف الشعر.

وظيفة تعزيز السرعة - التعيين التلقائي إلى أعلى درجة حرارة. اضغط باستمرار فوق الزر "+" لمدة ثانيتين وسيتم تعيين درجة الحرارة على 230 درجة مئوية

لا تتناسب أعلى درجة حرارة مع جميع أنواع الشعر. يرجى تحديد وضع درجة الحرارة اعتمادًا على نوع شعرك.

إيقاف تشغيل تلقائي للأمان - ستقوم هذه الوحدة بإيقاف التشغيل الذاتي في حالة عدم الضغط على أي زر أو في حالة ترك الوحدة قيد التشغيل بعد مرور 60 دقيقة

جهد كهربائي متعدد: للاستخدام في المنزل والخارج. قد تختلف الأوقات ودرجات الحرارة عند 120 فولت. ضمان 5 سنوات

⚠️ احتياطات الأمان

يجب عدم استخدام الجهاز، بما في ذلك السلك الخاص به، أو العبث به أو تنظيفه أو صيانته بواسطة أشخاص تقل أعمارهم عن 8 سنوات ويجب إبعاده في جميع الأوقات عن أيديهم

يجب أن تتم عمليات الاستخدام أو التنظيف أو الصيانة الخاصة بالجهاز على الأطفال الأقل من 8 سنوات أو بواسطة أفراد يفتقرون للمعرفة أو الخبرة أو الذين لديهم قدرات بدنية أو ذهنية أو شعورية منخفضة بعد تلقي التعليمات المناسبة وتحت الإشراف المناسب لشخص بالغ مسئول من أجل ضمان القيام بذلك بأمان والتأكد من فهم المخاطر المضمنة وتجنبها.

لا تضع الجهاز في السوائل ولا تستخدمه بالقرب من الماء في حوض استحمام



أو حوض أو أي وعاء آخر ولا تستخدمه خارج المنزل

احتفظ بلوحات الفرد الساخنة بعيدًا عن البشرة. ضع الجهاز فقط فوق سطح مقاوم للحرارة.

يجب عدم ثني السلك أو تشابكه، ويجب عدم لفه حول الجهاز.

هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام التجاري أو صالونات التجميل.

يجب ترك الجهاز ليبرد قبل التنظيف والتخزين.

⚠️ تعليمات الاستخدام

قبل الاستعمال، يجب التأكد من نظافة الشعر وجفافه وعدم تشابكه.

يجب تقسيم الشعر قبل التصفيف. ويجب تصفيف الطبقات السفلية أولاً.

قم بتوصيل جهاز التصفيف واضغط باستمرار فوق زر التشغيل لتشغيل الجهاز.

وعند توصيل جهاز التصفيف مع عدم تشغيله سيظهر رمز قفل في نافذة

العرض يبين أن جهاز التصفيف في وضع الاستعداد.

بدأ في التصفيف عند درجات حرارة منخفضة أو لا اختر درجة

الحرارة المناسبة لنوع شعرك باستخدام عناصر التحكم الموجودة

على جانب جهاز التصفيف.

درجات الحرارة الموصى بها:-

نوع الشعر	درجة الحرارة
رفيع	150°C - 170°C
متوسط	170°C - 200°C
سميك	200°C - 230°C

سوف تتوقف أشرطلة درجة الحرارة والشاشة عن الوميض بمجرد بلوغ درجة الحرارة المطلوبة.

يجب العمل على قسم واحد في كل مرة من خلال تمرير أداة الفرد عبر الطول الكامل للشعر ، بدون توقف.

يجب التكرار لمرتين فقط في كل قسم لتجنب تلف الشعر.

عند الانتهاء اضغط باستمرار على زر إيقاف التشغيل لمدة ثابنتين وقم بنزع قابس الجهاز من مصدر الكهرباء.

وظيفة قفل المفتاح

قم بتعيين درجة حرارة ال المطلوبة عن طريق الضغطفوق الزرين +/- وقم بتأمين إعدادات المفتاح عن طريق الضغطفوق الزر "-" لمدة

ثابنتين. سيظهر رمز "قفل" بجوار درجة الحرارة.

لإلغاء تأمين إعدادات المفتاح، اضغط باستمرار فوق الزر "-" مرة أخرى لمدة ثابنتين.

✱ النقل المفصلي للتخزين

يمكن إغلاق اللوحات سوياً لتسهيل التخزين

مؤمن - قم بدفع القفل المفصلي لأعلى للوصول إلى الوضع المقفل

إلغاء التأمين - قم بدفع القفل المفصلي لأسفل للوصول إلى وضع عدم القفل

لا تقم بتسخين الجهاز في الموضع المؤمن

🔒 التنظيف و الصيانة

قم بنزع قابس لجهاز من مصدر الكهرباء ودعه يبرد.

قم بمسح جميع الأسطح باستخدام قطعة قماش مبللة.

لا تستخدم مواد أو محاليل تنظيف قاسية أو أكالة.

🌿 حماية البيئة

يستخدم هذا المنتج بطاريات فلوية. ويجب إخراج البطاريات من الجهاز عند انتهاء عمرها وإعادة تدويرها أو التخلص منها بشكل صحيح وفقاً للحالة والمتطلبات المحلية.

لا تحرق البطاريات أو تشوهها عند التخلص منها فقد تنفجر ولا تحدث بها تماس كهربائي لأنه قد يسبب وتطلق مواد سامة.



حروقاً

← الخدمة والضمان

تم فحص هذا المنتج وتم تأكيد خلوه من العيوب.

نحن نضمن هذا المنتج ضد أي عيوب ناتجة عن استخدام مواد غير سليمة أو عيوب التصنيع طوال فترة الضمان منذ التاريخ الأصلي لشراء العميل للجهاز.

في حالة أن المنتج أصبح معيباً خلال فترة الضمان، سنقوم بإصلاح أي عيوب أو اختيار استبدال المنتج أو أي جزء منه بدون أي تكلفة إضافية، شريطة وجود إقيات الشراء.

وهذا لا يعني وجود مد لفترة الضمان.

في حالة وجود ضمان، يمكنك ببساطة الاتصال بمركز الخدمة الموجود في منطقتك.

يتم تقديم هذا الضمان كإضافة إلى حقوقك القانونية الطبيعية.

سيتم تطبيق هذا الضمان في جميع الدول التي تم فيها بيع المنتج الخاص بنا من خلال الوكيل المعتمد.

هذا الضمان لا يعطي تلف المنتج الناتج عن وقوع الحوادث أو سوء الاستخدام أو الإساءة أو التلاعب بالمنتج أو الاستخدام غير المتوافق مع الإرشادات الفنية وأرو إرشادات السلامة المطلوبة.

هذا الضمان لا ينطبق في حالة فك المنتج أو إصلاحه بواسطة شخص لم نقم بالتصريح له.
في حالة الاتصال بمركز الصيانة، يرجى تحضير رقم الطراز، حيث لن نتكمن من مساعدتك بدونه.
هذا الرقم مدون على لوحة التصنيفات التي يمكنك العثور عليها على الجهاز.

▶ GERMANY ▶ BENELUX ▶ FRANCE ▶ ITALY ▶ SCANDINAVIA ▶ AUSTRIA ▶ SWITZERLAND	Central Europe ☎ 00800 / 821 700 821 Mo.-Fr. 9 a.m. – 5 p.m. Central European Time (free call) E-Mail: service@remington-europe.com www.remington-europe.com
▶ SPAIN	☎ +34 902 10 45 17 ; 08:00 - 13:00; lunes - viernes (Posventa) ☎ +34 932 070 166 (Información al consumidor final)
▶ PORTUGAL	☎ +351 299 942 915 ; ✉ renase@presat.net
▶ MALTA	☎ Tel. +356 21 664488 Miller Distributors Ltd, Miller House - Airport Way, Tarxien Road, Luqa LQA 1814, www.millermalta.com
▶ UNITED KINGDOM	☎ Tel. +44 0800 212 438 (free call) Spectrum Brands (UK) Limited, Fir Street, Failssworth, Manchester, M35 0HS, UNITED KINGDOM, www.remington.co.uk
▶ ČESKÁ REPUBLIKA	☎ Tel. +420 487 754 605 VARTA Baterie spol. s r. o., Jindřicha z Lipé 108, 470 01 Česká Lipa, ČESKÁ REPUBLIKA, www.cz.remington-europe.com
▶ IRELAND	☎ Tel. +353 (0) 1 460 4711 Remington Consumer Products, Unit 7C, Riverview Business Park, New Nangor Road, Dublin 22, IRELAND, www.remington.co.uk
▶ MAGYARORSZÁG	☎ Tel. +36 1 3300 404 Remington Szervizközpont, 1138 Budapest, Váci út 136/a, www.remington.hu
▶ POLSKA	☎ Tel. +22 598 07 00 Spectrum Brands Poland Sp. z o.o. ul. Bitwy Warszawskiej 7a 02-366 Warszawa Fax: +22 598 07 01 www.pl.remington-europe.com
▶ РОССИЯ	☎ Тел. 8 800 100 8011 ООО «КОМПАНИЯ «ПРОФСЕРВИС», РОССИЯ, 115201, Москва, 1-я Варшавский проезд, д.1а, стр.3, www.remington-europe.com
▶ TÜRKİYE	☎ Tel. +90 212 659 01 24 Varta Piller Ticaret Ltd. Şti., İsoce 25 Ada Sonu Kuzey Plaza Kat. I D4.34217, Mahmutbey/İstanbul, TÜRKİYE, Fax: +90 212 659 48 40, www.tr.remington-europe.com
▶ U.A.E.	☎ Tel. +9714 355 5474 V.R.R Trading (L.L.C), Khalid Bin Waleed Street, Al Jawhara Bldg 504, Dubai, U.A.E., www.remington-europe.com
▶ CROATIA	☎ Tel. +385 12481111 Alic, Zagreb d.o.o., Zlatnjak bb, 10000 Zagreb, Croatia, www.remington-europe.com
▶ CYPRUS	☎ Tel. +357 24-532220 Theasco Traders Ltd, Eleftherias Ave 75, 7100 Aradippou, Cyprus, www.remington-europe.com
▶ ROMANIA	☎ Tel. +40 21 411 92 23 Best Expert Service Jak SRL, 4th, Drumul Taberei St., sector 6, Bucharest, Romania, www.remington-europe.com
▶ SLOVENIA	☎ Tel. +386 (0) 1 561 66 30 Jatek Trgovina Servis d.o.o., Cesta 24, Junija 21, 1231 LJUBLJANA - Črnuče Republika Slovenija, www.remington-europe.com
▶ GREECE	☎ Tel. +30 210 94 10 699 D & J DAMKALIDIS S.A., Import Agencies, 44 Zefyrou str., www.remington-europe.com

Model No. S8510

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

ÜRETİCİ FİRMA BİLGİSİ: VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen, Germany

Производитель: Spectrum Brands Shenzhen Ltd./Спектрум Брэндс
Шеньжень

Лтд., Китай для Varta Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Альфред-
Крупп Штрассе 9, Эльванген, 73479, Германия

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по
эксплуатации



BZ 02

12/INT/S8510 T22-33454 Version 03/12

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,
or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,
Germany

www.rermington-europe.com

© 2012SBI